

Sponsored Walk 2017 Kindergarten Römerpark



Zahngold, Schmuck, Uhren, Münzen, Medaillen, Barren **Machen Sie IhrALTGOLD**



Hier!

Kriescher

Augenoptikermeister Uhrmachermeister mit eigener Werkstatt Alte Turmstr. 56, Aldenhoven Telefon (0 24 64) 72 38

Montags geschlossen
Di.-Fr. von 9.30 bis 18.00 Uhr
Sa. von 9.30 bis 13.00 Uhr



Hühne & Krapp

Rechtsanwälte

Björn Hühne

Rechtsanwalt u. Fachanwalt für Strafrecht

Georg Krapp

Rechtsanwalt

▶ Strafrecht ▶ Verkehrsrecht ▶ Arbeitsrecht ▶ Mietrecht ▶ Familienrecht ▶ Erbrecht

52428 Jülich · Linnicher Straße 17

Telefon (02461) 4135 · Telefax (02461) 2882 · Notruf 24 Std. (0171) 6426738 E-Mail huehne-krapp@t-online.de · Internet www.hühne-krapp.de



Praxis für Physiotherapie und Naturheilkunde

Alte Turmstraße 42 52457 Aldenhoven

0 24 64 – 90 93 36 buero@lebensart-gesund.de www.lebensart-gesund.de gesund tut gut

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

in Kürze beginnt der Sommer und die ersten richtig heißen Tage und das erste Schützenfest in Pattern liegen auch bereits hinter uns. Geht es Ihnen auch so, wie einem Bekannten, der mir neulich vorrechnete, dass das Jahr quasi wieder vorbei sei? "Bald sind Sommerferien, danach Herbstferien, dann liegen wieder die Nikoläuse in den Regalen und dann ist schon wieder fast Weihnachten - das Jahr ist wieder um." Ganz so schnell geht es nun aber doch nicht. Lassen Sie uns gemeinsam zunächst einmal den anstehenden Sommer genießen.

Aktuell steht im Gemeinderat die Entscheidung zum gemeindlichen Haushalt für das Jahr 2017 an. Aufgrund der Verbesserung zahlreicher Einflussfaktoren kann die Verwaltung dem Rat einen geänderten Entwurf zur Entscheidung vorlegen. Dieser Entwurf beinhaltet deutliche Verbesserungen, die insbesondere bei der Grundsteuer B auswirken. Weit entfernt von den ursprünglich erforderlichen 1.147 Hebesatzpunkten könnte der gesetzlich vorgegebene Haushaltsausgleich nun mit unter 900 Punkten erreicht werden. Der Gemeinderat hat darüber in seiner nächsten Sitzung am 14.6.2017 zu befinden. Sollte dem Haushaltsentwurf zugestimmt werden, ist die Aufhebung der derzeitigen, restriktiven Haushaltssperre absehbar. Damit würde zugleich die uneingeschränkte Arbeitsfähigkeit der Verwaltung erzielt.

NRW-Landtagswahl Die vom 14.5.2017 liegt hinter uns. Ich darf hier noch einmal die Gelegenheit ergreifen und mich noch einmal sehr herzlich bei den 87 ehrenamtlichen Wahlhelfern/innen bedanken, die in den neun Wahllokalen und drei Briefwahllokalen die Stimmenannahme und -zählung über den gesamten Tag bis in den Abend durchgeführt haben. Der älteste Wahlhelfer war 76 Jahre, die Jüngste 18 Jahre. Sie haben ihren freien Sonntag, gleichzeitig Muttertag und Schützenfestsonntag in Pattern, für die Allgemeinheit zur Verfügung gestellt und für einen problemlosen Wahlverlauf und eine korrekte Ergebnisermittlung gesorgt. Sie haben bei der Stimmenauszählung die Ruhe bewahrt und Ihre nicht einfache Aufgabe bei großer Hitze sorgfältig durchgeführt. Besonders erfreulich war, dass sich neben den 16 Gemeindemitarbeitern und den 32 Vertretern der politischen Parteien insgesamt auch 39 Freiwillige für die Aufgabe als Wahlhelfer/in gemeldet haben.

Ein großer Erfolg war das Teamrudern zugunsten der von der Initiative "Aldenhovener Unternehmerfrühstück" ins Leben gerufenen und gemeinsamen getragenen Initiative "Outdoor-Fitnesszirkel für den Römerpark". Hier gilt mein herzliches Dankeschön allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern der beteiligten 16 Teams aus Vereinen und Firmen sowie aus Verwaltung und Feuerwehr, die sich in vorbildlicher Weise und voll motiviert für das Proiekt und damit für die Möglichkeit zukünftigen Outdoor-Sports im Römerpark eingesetzt haben. Die anderweitig veröffentlichten Ergebnislisten bergen übrigens so manche Überraschung, wie z. B. die starke Leistung des Lidl-Herren-Teams und die Top-Leistung unseres offenkundig sehr sportlichen Schlagerstars Marcus Luca.

Leider haben nicht so viele Besucher wie erhofft das Abschlussevent am Vatertag im Rahmen der Sportwoche des SV Aldenhoven/Pattern besucht. Für die anwesenden Teilnehmer der auf dem Sportplatz durchgeführten Tombola stellte dies allerdings einen Glücksgriff dar, denn selten war die Chance auf attraktive Preise größer. Alleine drei Ballonfahrten mit dem indeland-Ballon wurden verlost.

Einen großen Dank richte ich in diesem Zusammenhang auch gerne an alle Spender/Sponsoren und Helfer/ innen. Wir sind dem Ziel der Beschaffung des Outdoor-Fitnesszirkels mit Ihrer Unterstützung deutlich näher gekommen. Um ein Sponsoring öffentlich zu dokumentieren, werden wir Spender mit Beträgen ab 50 Euro sowie alle Ruderteams im Anschluss als kleines Dankeschön auf einer Sponsorentafel neben der Anlage verewigen.

Die Initiative "Aldenhovener Unternehmerfrühstück" hat sich erstmalig im Januar 2017 zusammen gefunden. Ihr gehören neben mir verschiedene engagierte Aldenhovener Unternehmer und Gewerbetreibende an. Der gemeinsame Plan: Langfristig soll der Römerpark in Zusammenarbeit mit der Verwaltung zur zentralen Aldenhovener Freizeit-, Erholungs- und Veranstaltungsfläche weiter entwickelt werden. Dazu soll neben dem kinderund jugendgerechten Ausbau und der Modernisierung der Spielanlagen auch die Bereitstellung einer Sanitäreinrichtung für zukünftige Veranstaltungen gehören.

Gleich zu mehreren Jubiläen durfte ich Verwaltungsmitarbeitern/innen in den vergangenen Tagen gratulieren. Auf stolze 25 Jahre Dienstzeit bei der Gemeinde Aldenhoven konnten jeweils Carmen Pietryka, Helmut Breuer und Peter Erkens zurückblicken. Nach 20-jähriger Dienstzeit durfte ich zudem Helga Küsters in den wohlverdienten Ruhestand verabschieden.

Solch lange Dienstzeiten und die neben der Pflichterfüllung auch über lange Zeit an den Tag gelegte Loyalität zu einem Arbeitgeber sind heutzutage nicht mehr selbstverständlich. Umso mehr gilt den Geehrten bzw. Verabschiedeten mein ausdrücklicher Dank.

Mit Jakob Kämper durfte ich einen erfolgreichen jungen Nachwuchssportler im Aldenhovener Rathaus begrüßen. Der junge Mann hat im April im Saarländischen Eppelborn den Titel eines Deutschen Vizemeisters im Ringen 2017 in seiner Ge-



wichtsklasse errungen. Zu Recht stolz ist nicht nur er alleine, stolz sind zu Recht auch seine Familie und der Aldenhovener TUS, sein Verein und allen voran sein Mentor und Stützpunkttrainer, die Aldenhovener Ringerlegende Kalle Ruch. Es geht weiter aufwärts mit unseren Ringern, die nicht nur mit der Mannschaft erfolgreich sind, sondern auch wieder eine tolle Kinderund Jugendarbeit machen.

Wie bereits mitgeteilt, stehen uns zwei große Sportereignisse bevor: Am 25. Juni findet bereits zum zehnten Mal der indeland-Triathlon statt. Etwa 1.300 Sportler aus der ganzen Welt sind angemeldet und werden an diesem Tag teilnehmen. Die Gemeinde veranstaltet auch in diesem Jahr wieder ein buntes Bühnenprogramm mit zahlreichen gro-Ben und kleinen Mitwirkenden auf dem Kapellenplatz. Und nur eine Woche später, am Sonntag, den 2. Juli, durchquert die Tour de France auf ihrer 2. Etappe von Düsseldorf nach Lüttich unser Gemeindegebiet. Das größte Sportereignis dieses Jahres und damit auch die Bilder aus Aldenhoven werden weltweit übertragen.

Seien Sie live dabei und besuchen Sie unser zentrales Event mit Bühnenprogramm und Spiel und Spaß für Kinder am Alten Bahnhof. Auch für Speis' und Trank ist gesorgt. Ich lade Sie herzlich ein, gemeinsam mit uns und vielen Besuchern aus Nah und Fern gemeinsam das Fahrerfeld zu bejubeln. Wir wollen uns als bunte, abwechslungsreiche und weltoffene Gemeinde überregional und international präsentieren.

Aus diesem Anlass planen wir derzeit für beide Sonntage ein erlebnisreiches Programm für alle Besucher, zu dem ich Sie herzlich einlade.

Alles Gute für die kommenden Wochen und bleiben Sie gesund, das wünscht Ihnen

Ihr Ralf Claßen Bürgermeister



- Küchenarbeitsplatten

- freitragende Treppen

52457 Aldenhoven/Siersdorf Heidgasse 65

Tel. 0 24 64/17 86 Fax 0 24 64/67 03

Erneut Blutspende

im St. Marien-Hospital Düren in Kooperation mit der Uniklinik RWTH Aachen:

Donnerstag, 1.6.2017; 13 bis 18 Uhr

Aachen/Düren - 2017. Das St. Marien-Hospital und die Uniklinik RWTH Aachen laden für Donnerstag, 1.6., wieder zur Blutspende ein. In den Räumen des Pflegebildungszentrums am Birkesdorfer Krankenhaus besteht dazu die Möglichkeit von 13 bis 18 Uhr. Die Bürgerinnen und Bürgern aus

Düren erhalten damit wieder eine zusätzliche Möglichkeit ortsnah Blut zu spenden. In den beiden Akademischen Lehrkrankenhäusern der Uniklinik RWTH Aachen, dem St. Marien-Hospital und dem



St. Augustinus Krankenhaus Düren, werden in diesem Jahr weitere Termine stattfinden:

St. Marien-Hospital:

1.6., 7.9., 14.12. von 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

St. Augustinus Krankenhaus:

21.9., 28.12. von 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Jeder gesunde Bürger zwischen 18 und 68 Jahre alt, der mindestens 50 Kilo wiegt, kann Blut spenden. Frauen dürfen dies bis zu 4-mal, Männer bis zu 6mal im Jahr tun. "Grundsätzlich ist die Blutspende freiwillig und unentgeltlich, die Spender erhalten hierfür eine kleine Aufwandsentschädigung", so Frau Dr. Gabriele Hutschenreuter, Leiterin der Transfusionsmedizin der Uniklinik RWTH Aachen. Die an den Standorten St. Augustinus Krankenhaus und St. Marien-Hospital gewonnenen Blutkonserven kommen ausschließlich der Bevölkerung des Kreises Düren und der Städteregion Aachen zugute.

Vor der eigentlichen Blutspen-

de findet eine ausführliche ärztliche Spendetauglichkeitsuntersuchung statt, entsprechende Fragebögen sind vom Spender auszufüllen, sodass gewährleistet ist, dass die Blutspende für den Spender selbst keine gesundheitliche Gefährdung darstellt und sein gespendetes Blut zur Patientenversorgung verwendet werden kann. Der Spender erhält somit automatisch einen kostenlosen Gesundheitscheck und wird regelmäßig ärztlich kontrolliert.

Aldenhoven feiert die Tour de France

Am Alten Bahnhof" in Aldenhoven unter dem Motto "Mitgetourt - Freie Fahrt durch Aldenhoven" ein buntes Programm. Auf der dortigen innogy-Bühne werden den Besuchern bei Moderation und Musik durch Stephan Demus von SD-Promotion u.a. Tanzeinlagen des Majoretten- und Cheerleader-Teams Aldenhoven und um ca. 14:30 Uhr ein Mitmach-Programm des Circus Gioco präsentiert. Am Alten Bahnhof", die während der

Veranstaltung für den Verkehr gesperrt sein wird, sorgen das nahe gelegene Restaurant "Palme", ein Stand der Bäckerei "Café Bremen" und der schon allseits bekannte Rolling Smoker. Auch eine Hüpfburg für die kleinsten Besucher gehört natürlich dazu. Im Ortsteil Schleiden versorgt an diesem Tag das direkt an der Tour-Strecke gelegene Hotel "La Paz" die Schaulustigen mit Essen und Getränken.

Risiken nicht unterschätzen

Ratgeber erklärt die wichtigsten Versicherungen

Sechs Policen haben Deutsche im Schnitt in der Tasche und zahlen dafür etwa 2.200 Euro im Jahr. Trotzdem sind viele unzureichend oder falsch versichert. So wird der Verlust des Koffers auf einer Reise oft als Gefahr eingestuft, aber gegen die Folgen von Starkregen und Überschwemmungen ist nur jedes dritte Haus in Nordrhein-Westfalen abgesichert. Laut Gesamtverband der Deutschen Versicherungswirtschaft unterschätzen die meisten Menschen das Risiko, selbst Opfer solcher Wetterlagen zu werden. Auch vor der existenzbedrohenden Berufsunfähigkeit schützt sich nicht einmal ein Viertel der Haushalte in Deutschland. Der Ratgeber "Richtig versichert - Wer braucht welche Versicherung?" der Verbraucherzentrale NRW erklärt,

welche Verträge in der aktuellen Lebenssituation wirklich wichtig und welche überflüssig sind.

Das Buch, das in Kooperation mit der ZDF-Sendung "WISO" erschienen ist, weist einen Weg durch die unübersichtliche Angebotsvielfalt. Eine erste Übersicht bieten bereits die Tabellen im Buchumschlag. Die einzelnen Kapitel behandeln die unterschiedlichen Policen dann ausführlich. So können Verbraucherinnen und Verbraucher einschätzen, ob sie vor den größten Gefahren geschützt sind. Gleichzeitig bekommen sie Tipps, wie sie unnötige oder zu teure Verträge beenden.

Der Ratgeber hat 184 Seiten und kostet 16,90 Euro, als E-Book 13.99 Euro.

Bestellmöglichkeiten:

Im Online-Shop unter

www.ratgeber-

verbraucherzentrale.de oder unter 0211 / 38 09-555. Der Ratgeber ist auch in der Beratungsstelle Düren der Verbraucherzentrale erhältlich.

Hinweis für Redaktionen: Rezensionsexemplare unter Tel. 0211 / 38 09-363 oder Fax 0211 / 38 09-235 oder E-Mail publikationen@verbraucherzentrale.nrw

Hauptstraße 69
52499 Baesweiler-Setterich
24 Std. Ruf: 02401-608948

Bettendorferstraße 22 a 52457 Aldenhoven-Siersdorf



- Ihr kompetenter Ansprechpartner in der Region um Aldenhoven für alle Fragen rund um eine Bestattung.
- Bestattungsvorsorge
- Auf Wunsch ratenfinanzierte Bestattungen in allen Preisklassen.
- Einzigartig im Bereich der Individualbestattung

MEIN GESCHÄFT

von nebenan





Altengeburtstage im Juli 2017

80 Jahre

08.07.1937 Eßer, Peter Gerhard, Matthäus Str. 2, Aldenhoven 15.07.1937 Deptala, Renate Elisabeth, Niedermerzer Str. 63, Aldenhoven

15.07.1937 Thelen, Gertrud, Hofbongardstr. 4, Aldenhoven-Niedermerz

24.07.1937 Mondardini, Edero, Johannesstr. 4, Aldenhoven-Niedermerz

31.07.1937 Kockerols, Maria Helene, Weiler Langweiler 9, Aldenhoven-Niedermerz

83 Jahre

16.07.1934 Pastor, Odilia Huber-

tine, Hüsgenstr. 67, Aldenhoven-Freialdenhoven

84 Jahre

03.07.1933 Wunder, Helene Brigitta, Jahnstr. 7, Aldenhoven

86 Jahre

10.07.1931 Gormann, Walter Gustav, Bettendorfer Str. 15, Aldenhoven-Siersdorf

19.07.1931 Jansen, Margaretha, Bettendorfer Str. 34, Aldenhoven-Sierdorf

87 Jahre

04.07.1930 Pickert, Irma, Bourheimer Weg 6, Aldenhoven 11.07.1930 Schumacher, Katharina Cäcilia Irene, Schulstr. 32, Aldenhoven-Freialdenhoven **88 Jahre**

18.07.1929 Bauer, Maria Antonette, St.-Georg-Str. 1, Aldenhoven-Siersdorf

28.07.1929 Toeller, Anna, Lanzenweg 4, Aldenhoven-Siersdorf

89 Jahre

05.07.1928 Parting, Elisabeth Walburga, Patterner Ring 37, Aldenhoven

09.07.1928 Runge, Anna Minna Berta, Mittelweg 1, Aldenhoven 16.07.1928 Meurer, Gertrud, Zehnthofstr. 13, Aldenhoven 29.07.1928 Schumacher, Helena, Schulstr. 19, Aldenhoven-Freialdenhoven

91 Jahre

04.07.1926 Clausmann, Maria Elisabeth, Marktstr. 21, Aldenhoven-Siersdorf

93 Jahre

04.07.1924 Schmitz, Barbara Maria, Maarstr. 14, Aldenhoven-Dürboslar

95 Jahre

10.07.1922 Schumacher, Maria Agnes, Schulstr. 19, Aldenhoven-Freialdenhoven

21.07.1922 Manczak, Franz Ignatz, Schleidener Str. 9a, Aldenhoven-Siersdorf

Bürgermeister Claßen bedankt sich bei 87 Wahlhelfern

Aldenhoven. Bei der Landtagswahl am 14.5 waren neun Wahllokale von 8 Uhr bis 18 Uhr geöffnet. Nach 18 Uhr wurden dort und in den drei Briefwahllokalen im Rathaus die Stimmen ausgezählt. Insgesamt waren im Gemeindegebiet 87 ehrenamtliche Wahlhelferinnen und Wahlhelfer im Einsatz. Der älteste Wahlhelfer war 76 Jahre, die Jüngste 18 Jahre.

Um 21:10 Uhr stand am Wahlabend das vorläufige Endergebnis der Gemeinde Aldenhoven fest. Folgende Wahlhelferinnen und Wahlhelfer haben dafür gesorgt, die Wahl ohne größere Probleme durchzuführen und die Er-

gebnisse korrekt zu ermitteln: Aldenhoven 1: Marcus Herhut, Hermann Grzegorczyk, Markus Bambynek, Andreas Kleiker, Sakura Dorn, Hannah Breuer, Sabine Lange, Brigitte Raner

Aldenhoven 2: Yasemin Ari, Dieter Drehsen, Marcel Dederichs, Willi Dickmeis, Aylin Akkaya, Stefan Kraus, Jennifer Raab, Aischa Zankl

Dürboslar: Christoph Breuer, Erwin Geisinger, Stephanie Oellers, Arnd Sevenich, Klaus Ritzerfeld, Edmund Lübke, Stefan Tepper

Engelsdorf: Reinhold Bücker, Waltraud Vonderstein, Jasmin Cosar, Sevda Eskicioglu, Deniz Kutschke, Tobias Meurer, Rebecca Ragutt

Freialdenhoven: Marcel Engels, Dennis Wassenhoven, Guido Jansen, Gabriele Kropp, Udo Wassenhoven, Matthias Röder Neu Pattern: Hermann-Josef

Neu Pattern: Hermann-Josef Meurer, Bernd Jansen, Rita Kellner, Roswitha Schmitt, Angelika Borchert, Lena von Knobelsdorff, Anna-Sophia Joußen

Niedermerz: Ralf Linscheidt, Jürgen Faust, Marion Kieven, Maximilian Schmitz, Michelle Döbler, Birgit Rüffer-von Berg, Jana Königstein, Etienne Piazza

Schleiden: Tobias Schmitz, Willi Kleiker, Paul Schönen, Alexander Poullig, Elena Etzig, Wilfried Poullig, Sandra Soorholtz

Siersdorf: Thomas Nau, Frank Hüllenkremer, Sarah Koch, Reinhard Schodler, Sahin Koyun, Lea Heinen, Michaela Abendroth, Sebastian Ludwig

Briefwahl 1: Dieter Froning, Alfred Paduschek, Michael Göbbels, Stefan Pörner, Svenja Froning, Nadaraja Jeyakumar, Florian Pryk

Briefwahl 2: Anne Reitinger, Georg Krapp, Anja Gilson, Markus Buder, Jean Zankl, Jasmin Talusch, Jutta Talusch

Briefwahl 3: Waldemar Nickel, Kirsten Raab, Ute Müller, Dennis Stötzer, Nicole Müller, Doris Rudolf, Bogdan Vidovic

Bürgermeister Ralf Claßen bedankte sich mit einem Schreiben persönlich bei allen Wahlhelfern für deren Einsatz und insbesondere dafür, dass sie bei der Stimmenauszählung die Ruhe bewahrt und ihre Aufgabe sorgfältig durchgeführt haben. Besonders erfreut zeigte er sich darüber, dass sich neben den 16 Mitarbeitern der Gemeinde Aldenhoven und den 32 Vertretern politischen Parteien insgesamt 39 Freiwillige für die Aufgabe als Wahlhelfer/in gemeldet haben



Deter's Antik Scheune

Entscheiden Sie sich vor Ort in ländlich entspannter Atmosphäre, auf über 500 m² für die passende Antiquität aus verschiedenen Epochen.

Sie finden hier eine Auswahl an antiken Möbeln, Lampen, Porzellan, Glas, Gartendeko....

Barbara Kirchner 0171/380 84 86 Gut Wehrhahnhof 52428 Jülich (Welldorfer Weg) Unsere neuen Öffnungszeiten Mi. + Fr. 14.00-18.00 Uhr Sa. + So. 13.00-19.00 Uhr jederzeit nach tel. Vereinbarung!

MEIN GESCHÄFT von nebenan

MEIN GESCHÄFT





Veranstaltungsreihe

Gesundheit im Gespräch

"Onkologische Komplementärmedizinische Behandlung von Hautund Schleimhautschäden" lautet des Vortrags von Dr. Bernhard Ost

Im Rahmen der Veranstaltungsreihe: Gesundheit im Gespräch referiert Dr. Bernhard Ost zum Thema: "Onkologische Komplementärmedizinische Behandlung von Hautund Schleimhautschäden" Mittwoch, 12. Juli, um 18 Uhr, im JUFA Jülich, Rurauenstraße 13.

Viele Patientinnen leiden bei Chemotherapie, Bestrahlung, Antikörpertherapie und hormoneller Therapie unter Haut- und Schleimhauterkrankungen. Zunehmend treten auch immer häufiger Polyneuropathien (Hand- Fuß-Syndrom) unter der schulmedizinischen Primärtherapie auf, deren effiziente Behandlung oft eine medizinische Gradwanderung zwischen Effizienz gegen Tumorzellen und zunehmender polyneuropathischer Beschwerden darstellt. Dr. Bernhard Ost wird in seinem Vortrag darlegen, dass es eine au-Berordentlich effiziente komplementärmedizinische Behandlungsmethode mit PEA (Palmitoylethanolamid) bei allen Haut- und Schleimhautirritationen durch die onkologische Primärtherapie gibt. PEA ist ein körpereigenes Endocannabinoid, also eine körpereigene Substanz mit

Cannabis ähnlicher Wirkung. In besonderen Stresssituationen des Körpers kommt es zu Störungen der PEA- Synthese und Haut- und Schleimhautirritationen können nicht mehr reguliert werden und es kommt zu entsprechenden Schäden. Verantwortlich für diese Hautirritationen sind ganz bestimmte Abwehrzellen in der Haut und der Schleimhaut. Es sind die Mastzellen. Diese stellen die Grenzpolizei zur Außenwelt dar und schütten bedarfsadaptiert Granula aus welche u. A. Histamin freisetzen und damit Gefäßerweiterungen und schmerzhaften oder juckenden Rötungen führen. Ist der Angriff auf

das Abwehrsysthem zu groß, gibt es eine totale und heftige Degranulation und die Reaktion ufert aus. Wenn man nun PEA zuführt, kann dieser ausgeuferte Mechanismus unterbrochen werden indem die Mastzellen auf ein normales Agieren runterreguliert werden.

Nach dem Vortrag steht Herr Dr. Ost für Fragen und eine komplementärmedizinische Beratung gerne zur Verfügung.

Aus organisatorischen Gründen wird um vorherige Anmeldung gebeten. Telefon: 02461/34 41 93 oder Mail: info@sonnenweg-verein.de).

Die Teilnahmegebühr beträgt sechs



Inhaberin Ruth Dübner Floristmeisterin

- Trauerkränze
- Altarschmuck

- Grabblumen
- Trauerschleifen individuell Trost Trauer Kultur Ant

Individuelle Gestaltung Beratung Sarg- und Urnenschmuck - Total Geregersönlich, fachkompetent ne · persünlich · Abschied und individuell Gefühle · Würde

• Kerzengestecke Tota Gedenken and Lieferservice . Grabsträußech . Abschied . Emotion . Leirund um die Uhr



Trauerfloristik gehört in Meisterhand!

+49 (0) 2464.987036

+49 (0) 2464.987037

info@stilecht-online.de www.stilecht-online.de

Öffnungszeiten

Montags geschlossen

Saisonal und an Feiertagen

geänderte Zeiten



Auf stolze 25 Jahre Dienstzeit...

... bei der Gemeinde Aldenhoven können Carmen Pietryka und Helmut Breuer zurückblicken. Bürgermeister Ralf Claßen ehrte die beiden Jubilare gestern gemeinsam mit Schulleiterin Katja Mundt, der Vorsitzenden des Fördervereins Johanneshaus, Marita Clausmann, und dem Vorsitzenden des Personalrates, Marcel Engels, im Rahmen einer kleinen Feierstunde in der Johannesschule in Siersdorf.

Nach 20-jähriger Dienstzeit wurde zudem Helga Küsters in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet.

Carmen Pietryka ist seit dem 1.3.1992 ununterbrochen als Raumpflegerin in der Johannesschule beschäftigt, Helmut Breuer seit dem 1.6.1992 als Hausmeister.

Bürgermeister Ralf Claßen hob hervor, dass im Rahmen des Wandels in der Gesellschaft und bei den Berufsbiografien heutzutage das Erreichen einer 25-jährigen Dienstzeit bei einem Arbeitgeber nicht mehr die Regel



sei

Dem stünden die 20 Jahre von Helga Küsters, die ebenfalls ununterbrochen als Raumpflegerin in der Johannesschule tätig war, in nichts nach.

Er verband seine kurzen Ausführungen zu den Beschäftigungsverläufen mit einem herzlichen Dankeschön für die in hohem

Maße engagierte Tätigkeit und den Einsatz der drei zu Ehrenden - selbstverständlich auch im Namen der Gemeinde und der gesamten Verwaltung.

Anzeige

EXUMA SPORTSWEAR mit neuer Niederlassung in Niederzier

te EXUMA SPORTSWEAR exklusiv für Deutschland in Niederzier seine Niederlassung und erfreut sich seitdem regen Zuspruchs seitens der Kundschaft Das ist nicht verwunderlich. denn der Inhaber Adem Sahin weiß, was er tut: Der sympathische Unternehmer verkauft als Textilproduzent seit Jahren erfolgreich funktionelle Sportbekleidung und Fashion Sportswear für Damen und Herren. Der Kinderbereich wird gerade ausgeweitet. Die angebotenen Artikel kommen aus den Bereichen: Bike wear, Outdoor, Running, Fitness, Ski wear, Golf, Tennis, Swim wear und Sports Fashion. Ebenso kümmert man sich um die Erweiterung des Angebots durch Accessoires. Die Größen werden marktangepasst, so dass sich auch Kunden, die keine Modelmaße habe, bei EXUMA SPORTSWEAR wohl-

Bereits im März 2017 eröffne-

fühlen, gängige Artikel, wie Polo Shirts werden zukünftig in mehreren XL Varianten angeboten.

Überhaupt werden die Begriffe Wohlgefühl und Relaxing hier großgeschrieben. Der sympathische Unternehmer vertritt eine Firmenphilosophie die ihresgleichen sucht: Die angebotenen Artikel werden ausschließlich in Europa gefertigt. Bei der Fertigung legt man Wert auf faire Arbeitsbedingungen und Tierschutz. Es werden beispielsweise keine Daunen verarbeitet. Bei der Produktion wird ausgesprochen auf Nachhaltigkeit geachtet.

Alle Bekleidungsstücke sind mit einem Qualitätssiegel versehen.
Das Preis-Leistungs-Verhältnis ist unschlagbar gut: Die Qualität der Artikel entspricht der von Markenherstellern angebotenen allerdings zu erheblich günstigeren Preisen.

Ein Anliegen von EXUMA SPORTS-WEAR ist es, sich neben der Qualität der Waren durch gute Beratung und durch persönlichen Service auszuzeichnen. Dazu gehören die Öffnungszeiten, die es auch Berufstätigen ermöglichen, ihren Bedarf in Sachen Sportkleidung in der Zeit von montags bis samstags jeweils von 10 bis 20 Uhr zu decken. Aber nicht nur das. Der Besuch bei EXUMA SPORTS-WEAR in Niederzier soll sich zu einem angenehmen Einkaufserlebnis gestalten: So werden die Kunden samstags ab 17 Uhr mit Tapas und einem Glas Sekt auf das Wochenende eingestimmt.

Grundsätzlich wird einem als Kunde bei EXUMA SPORTSWEAR ein Kaffee oder Wasser angeboten, ein Service der in der heutigen, schnelllebigen Zeit sicher nicht alltäglich ist

Und schließlich verfügt EXUMA SPORTSWEAR in Niederzier noch über eine ausgezeichnete Lage mit einem nahegelegenen Autobahnanschluss. Das Grundstück befindet sich in unmittelbarer Nähe zu einem REWE Markt und ist mit seinen Parkflächen vor der Tür nicht zu übersehen.

In den Verkaufsräumen von EXUMA SPORTSWEAR herrscht eine angenehme, entspannte Atmosphäre, die zum Verweilen einlädt. Hier lässt man sich gerne und fachkompetent beraten.

Freuen Sie sich auf Ihren Besuch in unserem gut sortierten Fachgeschäft mit einem interessanten Sortiment, qualitativ hochwertiger und dennoch preiswerter Sportbekleidungsstücke. Und lassen Sie sich von uns, auf ihre individuellen Bedürfnisse zugeschnitten, beraten

WIR freuen uns auf Ihren Besuch in den Rurbenden 10 in Niederzier!

Ihr EXUMA SPORTSWEAR Team



Trink.Wasser.

Wasser ist Leben aus der Natur und gleichzeitig das am strengsten kontrollierte Nahrungsmittel. Wir sorgen für eine gleichbleibend hohe Qualität **Ihres Trinkwassers.**

GESUNDES TRINKWASSER AUS IHRER REGION.





10. indeland friathlend

25. Juni 2017

Mit Straßenfest in Aldenhoven von 12 - 18 Uhr



Gold- und Silberschmiede GERD FRANK – Freialdenhoven www.gerd-frank.com

- Trauringe aus einem Guss
- Änderungen und Reparaturen
- Individuelle Neuanfertigung aus Ihrem Altgold

AUS ALT MACH NEU!

Besuchen Sie uns, wir beraten Sie gerne!

Telefonische Terminvereinbarung 02464-6940



Armreifen neu geschmiedet aus Altsilber und -Gold

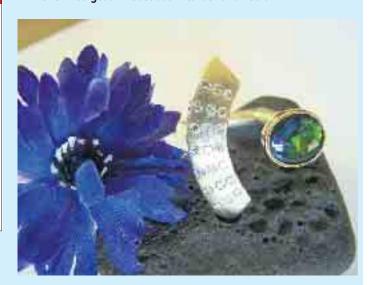


Der Malteser Menüservice – garantiert leckere Gerichte, von Profis gekocht und freundlichen Maltesern gebracht. Aus frischen

Maltesern gebracht. Aus frischen Zutaten, abwechslungsreich und gesund – auf Wunsch 7 Tage die Woche. Mal probieren? Einfach anrufen.

www.malteser-menueservice.de Tel.: 02461/9735 16





Neuer Ring aus altem Edelmetall

Ambulante Krankenund Seniorenpflege

Inhaberin: Ursula Schmidt
Kapellenplatz 7-8 · 52457 Aldenhoven
Tel.: 02464/5878581 · Fax:02464/5878583
aksp-ursulaschmidt@t-online.de
www.krankenpflege-mit-herz-und-verstand.de



Nun schon **seit über 24 Jahren** arbeiten wir mit Hingabe an der Aufgabe, hilfebedürftige Menschen im Alltag bestmöglich zu unterstützen, ihnen weitestgehende Selbständigkeit zu ermöglichen und letztlich pflegende Angehörige zu entlasten, damit sich das Zwischenmenschliche von Lasten befreit entfalten kann.

Die richtige Adresse wenn es um die Pflege geht!

Unsere **professionellen Pflegefachkräfte** erfüllen dabei in Abstimmung mit den Angehörigen den Wunsch nach größtmöglicher Eigenbestimmung, indem wir pflegebedürftigen Menschen aller Altersgruppen und Herkunft ein würdevolles,

selbstbestimmtes Leben im vertrauten sozialen Umfeld ermöglichen. Oberste Ziele sind neben einer ganzheitlichen pflegerischen und hauswirtschaftlichen Versorgung ebenso die Sicherung der Grundbedürfnisse unserer Patienten. Unser **Profi-Team** steht Ihnen dabei von Anfang an mit **Rat & Hilfe** zur Seite. Rufen Sie uns an, wir helfen Ihnen gerne weiter!



Vertragspartner aller Kranken- und Pflegekassen sowie privat.

Indeland-Triathlon feiert runden Geburtstag

Triathleten starten 2017 bereits zum 10. Mal im indeland

Am **25.** Juni feiert der indeland-Triathlon einen runden Geburtstag. Es ist nun bereits die 10. Neuauflage, zu der die rund 1.500 Triathleten am Blausteinsee in Eschweiler ihren sportlichen Dreikampf starten werden.

Zuerst einmal wird geschwommen, danach geht es aufs Fahrrad und damit auf die große Runde durchs indeland. Ein Stück der

Strecke verläuft dabei wie sonst auch über das Gelände des Tagebaus, das an diesem Tag exklusiv und nur für die Radfahrer geöffnet sein wird.

Die Laufstrecke führt die Sportler dann durch die City von Aldenhoven zum Ziel im Römerpark, wo sie vom Publikum schon erwartet werden und sicherlich ausgiebig für ihre Leistungen gefeiert wer-



10. indeland driathlend

25. Juni 2017

Mit Straßenfest in Aldenhoven von 12 - 18 Uhr



den. Landrat Wolfgang Spelthahn ist wieder Schirmherr der Veranstaltung und freut sich bereits auf die Jubiläumsauflage: "Der indeland-Triathlon ist eine Erfolgsgeschichte. Jahr für Jahr finden mehr Sportlerinnen und Sportler ins indeland und wer einmal dabei war, kommt gerne wieder. Der indeland-Triathlon ist beste Werbung für unsere schöne Region", so Spelthahn.

Auch zum Zehnjährigen können wieder Sportler aller Leistungsklassen dabei sein. Hobby-Sportler starten neben den Profis. Dabei wird es wieder eine Volksdistanz (500 m Schwimmen/20 km

Radfahren/5 km Laufen), eine Kurzdistanz (1,5 km Schwimmen/ 48 km Radfahren/10 km Laufen) und für die Topathleten eine Mit-



betreuen wir auch

Ihren Citroën





PEUGEOT

Service-Vertragspartner

Autohaus **SOMMER e.K**.

52457 Aldenhoven · Althoffstraße 10 · Tel.: 02464/7607 www.peugeot-autohaus-sommer-aldenhoven.de



FENSTER: TÜREN: GARAGENTORE ÜBERDACHUNGEN : MARKISEN



ALTE TURMSTR. 67: 52457 ALDENHOVEN: TEL. 02464-906804: FAX 02464-906805: info@bms-modernisierung.de: www.bms-modernisierung.nrw



Begleitfahrten Dialysefahrten

10. indeland riathlen

25. Juni 2017

Mit Straßenfest in Aldenhoven von 12 - 18 Uhr

teldistanz (1,9 km Schwimmen/88 km Radfahren/20 km Laufen) geben. Alle Disziplinen können auch als Staffel absolviert werden. Den Sportlern winken Siegprämien von bis zu 1.800 Euro.

Das indeland kann sich also wieder auf spannende Duelle mit Top-Athleten freuen. In den vergangenen Jahren war unter anderem die Niederländerin Yvonne van Vlerken, mehrfache Ironman-

52428 Jülich **Tel.: 02461/9735 0**

fahrdienst.juelich@malteser.org



Yves Hackenbruch



.malteser-juelich.de

Versicherungsbürg Reitz & Witt Bezirksdirektion der Gothaer.



Ziel Indeland Triathlon

Siegerin und ehemalige Weltrekordlerin über die Langdistanz, im indeland am Start. Im Jahr zuvor konnten sich die Teilnehmer mit Thomas Hellriegel messen. Der mehrfache Ironman-Sieger war

unter anderem der erste Deutsche, der den traditionsreichen Ironman auf Hawaii gewinnen konnte. Weitere Informationen zum 10. indeland-Triathlon unter www.indeland-triathlon.de







10. indelanderiathlen

25. Juni 2017

Mit Straßenfest in Aldenhoven von 12 - 18 Uhr

Der indeland-Triathlon feiert Jubiläum



Aldenhoven - Am Sonntag, 25. Juni, nur eine Woche bevor die Profis der Tour de France durch Aldenhoven radeln, fahren und laufen die Triathleten zum 10. Mal beim indeland-Triathlon durch Aldenhoven. Bealeitend dazu wird es im Ortskern von Aldenhoven auch wieder ein Stra-Benfest geben. Morgens um 10 Uhr starten die ersten der rund 1.500 Triahtleten am Blausteinsee in Eschweiler. Per Rad geht es durch das indeland bis nach Aldenhoven, wo im Römerpark die Räder gegen die Laufschuhe getauscht werden. Auf einem Rundkurs laufen die Sportler schließlich mehrmals durch den Ortskern, um im Römerpark den Zieleinlauf zu erreichen. Im Ortskern von Aldenhoven erwartet die zahlreichen Besucher sowie die vorbeilaufenden Sportler dann ab 12.00 Uhr ein von der Entwicklungsgesellschaft indeland GmbH gesponsertes Straßenfest. Auf der Showbühne an der kath. Kirche werden einige Tanzformationen aus Aldenhoven ihr Können zeigen und ein Clown wird für gute Stimmung sorgen. Moderation und Musik übernimmt wie schon im Vorjahr Stephan Demus. Am Alten Turm bieten die St. Sebastianus Schützen Aldenhoven wie fast schon traditionell diverse Speisen und Getränke an. Auch der Alte Turm wird wieder geöffnet sein. Und am Ludwig-Gall-Haus können die Besucher bei einem bunten Musikprogramm die Reibekuchen der KG Turmschwalben genießen. Für "flüssige Nah-

rung" wird dort die Aldenhovener

sorgen.

Marinekameradschaft

Zudem feiert an diesem Tag der alteingesessene Betrieb "Optik Uhren Schmuck Kriescher" sein 50-jähriges Betriebsjubiläum. Aus diesem Anlass ist das Geschäft geöffnet und es findet ein große Jubiläumsverlosung statt. Kostenlose Parkplätze sind für die Sportler und Besucher vor Ort und in der näheren Umgebung in ausreichender Menge vorhanden und ausgeschildert. Mitar-



beiter der Gemeindeverwaltung sorgen als Streckenposten dafür, dass sich Autofahrer und Rad fahrende Triathleten nicht in die Quere kommen. Bis 18 Uhr, wenn die letzten Läufer bereits den Ort passiert haben, können alle den hoffentlich sonnigen Tag bei Musik und kühlen Getränken ausklingen lassen.





WILLKOMMEN!

In meiner 224 m² großen, komplett barrierefreien Praxis mit vier großen Therapieräumen möchte ich in Zukunft für Ihr körperliches Wohlbefinden sorgen.

Zu meinen Schwerpunkten zählen PHYSIOTHERAPIE, WELLNESS und KURSE, zudem biete ich Ihnen Personaltraining, Funktionelles Training und Coaching an.

Bei Fragen rufen Sie einfach an. Ich berate Sie gerne!

Dietrich-Mülfahrt-Str. 6 · 52457 Aldenhoven · T 02464 9091370 · Termine nach Vereinbarung





OPTIK-UHREN-SCHMUCK KRIESCHER in Aldenhoven

Feiern Sie mit uns zum Triathlon unser Geschäftslubliaum

Klaus Kriescher, Uhrmacher- und Augenoptikermeister, führt in der 3. Generation sein Uhren- und Augenoptiker-Fachgeschäft. Genau 50 Jahre sind nun vergangen, seit seine Eltern in Aldenhoven das erste Geschäft eröffneten. 1969 bezog man die Geschäftsräume in der Alten Turmstraße 56. "In der Werkstatt sind wir mit den modernsten Geräten ausgestattet, seit wir diese vor vier Jahren auf den neuesten Stand der Technik gebracht haben, berichtet Inhaber Klaus Kriescher, "und davon profitieren unsere Kunden." "2015 wurden dann unsere Geschäftsräume komplett neu renoviert und erstrahlen seither in einem hochmodernen Ambiente", ergänzt seine Frau Petra. Jetzt können beide auf eine 50-jährige Meistererfahrung zurückblicken. Voller Stolz präsentieren uns Vater Peter und Sohn Klaus ihre zwei goldenen und einen silbernen Meisterbrief. Gratuliert wurden auch Heidi Offermann zu Ihrem 40-jährigen und Hannelore Stier zu Ihrem 35-jährigen Betriebsjubiläum.



Neben Sehtest und Auswahl einer Brille berät das Geschäft auch zu Uhren namhafter Hersteller, wie **Roamer** aus der Schweiz, **Festina** und **Police**. Die modischen, jungen Marken, **Sixties, Rosefield** und **S. Oliver** ergänzen das Sortiment. Klaus Kriescher: "Jede bei uns gekaufte Uhr ist gekennzeichnet und wird im Service bevorzugt behandelt, sollte sie einmal repariert werden müssen. In der eigenen Werkstatt können fast alle Reparaturarbeiten von uns fachgerecht ausgeführt werden." Petra Kriescher führt mit Hingabe und Leidenschaft die Schmuck-Abteilung. Ob sportlich, klassisch, stylisch oder betont hochwertig – hier sollte für jeden Geschmack etwas dabei sein. Bei Kriescher in Aldenhoven finden Sie edle Perlen, ausgewählte Schmuckstücke aus Gold, Silber, Titan und Edelstahl. Petra Kriescher: "Mit dem "Baukastensystem" von Leonardo



UHRMACHERMEISTER AUGENOPTIKERMEISTER INH. KLAUS KRIESCHER ALTE TURMSTRASSE 56 52457 ALDENHOVEN

WWW.KRIESCHER-ALDENHOVEN.DE

Sichern Sie Sich Ihr Glücklos!

Bei einem Einkauf in unserem Geschäft in der Zeit vom 24.05.2017 - 24.062017 erhalten Sie Ihr persönliches Glücklos.

Zu unserem 50-jährigen Betriebsjubiläum am Sonntag, 25.06.2017 werden wertvolle Sachpreise verlost.

lassen sich bspw. Ketten mit verschiedenen Anhängern kombinieren oder durch passende Armbänder verlängern. Vergrößert haben wir auch die Auswahl an Freundschafts-, Antrags- und Trauringen.

Zum Triathlon am 25. Juni haben wir geöffnet und feiern gerne mit Ihnen bei Tombola, Livemusik und einem Dreh am Glücksrad!"



Auszeichnung für KITA "Regenbogen"

Große Freude herrschte vor kurzem in der Integrativen Kindertageseinrichtung "Regenbogen" in Aldenhoven:

Die Einrichtung mit 91 Kindern erhielt das Zertifikat "Anerkannter Bewegungskindergarten mit dem Pluspunkt Ernährung" - ein Angebot der Landesregierung und der gesetzlichen Krankenkassen in NRW in Kooperation mit dem Landessportbund NRW.

Mit diesem Zertifikat werden Kindergärten ausgezeichnet, die sich durch besondere Konzepte rund um Bewegung und Ernährung für eine gesunde Lebensweise der Kinder einsetzen. "Wir freuen uns sehr über die Auszeichnung, da wir damit nach außen zeigen können, wovon wir als Team überzeugt sind", so KITA-Leiterin Silke Meyer-Schavier.

"Was Hänschen nicht lernt, lernt Hans nimmermehr" - unter diesem Motto will das Präventionsangebot "Anerkannter Bewegungskindergarten mit dem Pluspunkt Ernährung" helfen, dem Übergewicht im Kindesalter frühzeitig vorzubeugen und mehr Bewegung und gesunde Ernährung spielerisch in der Lebenswelt von Kindern zu etablieren. Damit wird die Entwicklung von Kindergärten und Kindertagesstätten hin zu qualifizierten, gesundheitsorientierten Einrichtungen gefördert.

Eine Vertretung der gesetzlichen Krankenkassen überreichte nun



KITA-Leiterin Silke Meyer-Schavier (3.v.r.) nahm aus den Händen von Herrn Wolf, AOK, (r.) das neue Zertifikat für die integrative Kindertageseinrichtung "Regenbogen" entgegen. Mit ihr freuen sich Karin Ruch, Jasmin Brocker und Bürgermeister Ralf Claßen

das Zertifikat an die Integrative Kindertageseinrichtung "Regenbogen". Als kooperierender Sportverein freute sich TUS Aldenhoven 1969 e.V. mit der Einrichtung über die Auszeichnung. Das neue Angebot kann vielen weiteren Einrichtungen als Beispiel dienen,

wie Maßnahmen zur Gesundheitsförderung von Kindern umzusetzen sind und sie motivieren, ebenfalls aktiv zu werden.

Bürgermeister Ralf Claßen bedankte sich bei Herrn Wolf für die verliehene Auszeichnung und beim Kita-Team für die Bereitschaft, sich in Sachen "Ernährung" fortzubilden, das Erlernte in den Kita-Alltag einzubringen und letztendlich auch aktiv zu leben. "Dies sei ein weiterer Baustein, damit die Kinder eine gute Zeit in der gemeindlichen Einrichtung verbringen können", so der Bürgermeister.

Seele trifft.....

Die Selbsthilfegruppe für psychische Erkrankungen trifft sich regelmäßig jeden 4. Montag/Monat um 18 Uhr im Altenzentrum St. Hildegard, Kellergeschoss, Merkatorstr. 31 in Jülich.

Betroffene mit unterschiedlichen Krankheitsbildern tauschen sich untereinander aus.

Verschiedene Themen werden angesprochen wie:

Lustiges und Trauriges im Leben. Wie sieht mein Alltag aus? Welche Perspektiven zeigen sich?

Wie gehe ich mit Krisen um? Welche Krisenkompetenz ist vorhanden oder zu verstärken?

Wie steht es um mein Genesungswissen?

Welche Dienste sind hilfreich? Wie

kommuniziere ich mit den professionellen Helfern, Beratungseinrichtungen und Ärzten? Gelingt mir die Kommunikation auf Augenhöhe? Der Gedanken- und Erfahrungsaustausch in der Gruppe hilft, die neue Lebenssituation zu gestalten. Sie können direkt zum Treffen kommen. Die Teilnahme ist kostenfrei. Weitere Informationen unter Selbsthilfe-Kontaktstelle Kreis Düren, Telefon: 02421 48 92 11 oder per Mail: selbsthilfedueren@paritaet-nrw.org.



Den Titel eines Deutschen Vizemeisters im Ringen 2017

In der Gewichtsklasse bis 85 kg hat der junge Aldenhovener Ringer Jakob Kämper im April errungen und damit seine Familie und seinen Verein sehr stolz gemacht.

Dass dieser Stolz durchaus berechtigt ist, belegte der junge Mann heute in einem Gespräch mit Bürgermeister Ralf Claßen, der ihn anlässlich des tollen Abschneidens bei den Deutschen Meisterschaften in Eppelborn (Saarland) ins Aldenhovener Rathaus eingeladen...hatte.

Mit seinen 16 Jahren hat Jakob Kämper bereits ganz konkrete berufliche Vorstellungen und auch seine sportlichen Ziele bis hin zu internationalen Wettkämpfen und hoffentlich auch Titeln sind klar abgesteckt. Dies bestätigten auch seine Mutter und sein Trainer im NRW-Leistungskader, Kalle Ruch. Bürgermeister Ralf Claßen beglückwünschte Jakob Kämper zu seinem Erfolg und seiner Zielstrebigkeit und lud ihn zum Abschluss ein, sich in das Ehrenbuch der Gemeinde Aldenhoven einzutragen.



Mit Peter Erkens

... feierte heute ein weiterer Kollege sein 25-jähriges Dienstjubiläum.

Peter Erkens hat als Hausmeister zunächst in der Realschule Aldenhoven und zuletzt bis heute in der Gesamtschule Aldenhoven/Linnich am Pestalozziring zahlreiche Aldenhovenerinnen und Aldenhovener während ihrer Schulzeit begleitet. Auch den Vereinen ist er als Hüter über die Franz-Vit-Großsporthalle bestens bekannt.

Bürgermeister Ralf Claßen hob in seiner kurzen Ansprache anlässlich einer Feierstunde im Rathaus hervor, dass ein Schulbetrieb weit über den rein pädagogischen Teil hinausgeht. Denn er funktioniert nur dann störungsfrei, wenn auch die Schulinfrastruktur in Schuss gehalten wird. Leider, so der Bürgermeister, wird die Aufgabe eines Schulhausmeisters in der heutigen Zeit nicht einfacher. Vielfach er-

schweren Vandalismus durch Schülerinnen und Schüler sowie erzieherische Defizite auch seine Tätigkeit.

Umso dankenswerter ist es, so der Bürgermeister, wenn Leute wie Peter Erkens loyal über solch lange Zeit für ihre Schule und damit für das Gemeinwohl da sind. Er dankte gemeinsam mit Personalratsvorsitzenden Marcel Engels Herrn Erkens persönlich und im Namen der Gemeinde und wünschte ihm für die restlichen Monate vor dem anstehende Ruhestand und darüber hinaus viel Gesundheit und Glück.



Maltraud Vonderstein

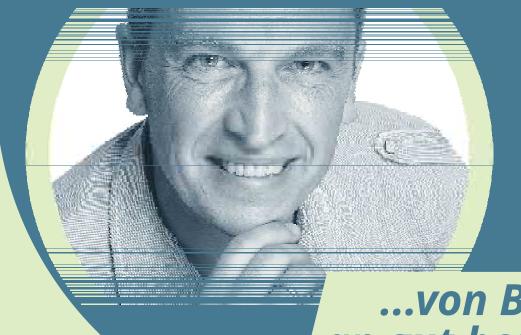
Lerchenweg 5
52457 Aldenhoven-Engelsdorf

Tel. 0 24 64/88 53



Willibert Kieven Steuerberater





...von Beginn an gut beraten!

- Steuerberatung
- Rechnungswesen und Jahresabschlüsse
- betriebswirtschaftliche Beratung

0 24 64.90 81 79

Johannesstraße 13 | 52457-Aldenhoven-Niedermerz www.willibertkieven.de | willibert.kieven@t-online.de

Lust auf Tapetenwechsel

Trends 2017: Naturtöne bleiben beliebt, es kommt aber auch Farbe ins Spiel

Mit Beginn der warmen Jahreszeit wachsen bei vielen Menschen der Tatendrang und die Lust auf Veränderung. Höchste Zeit für neue und frische Farben: Auch Tapezieren hat nun Hochsaison. Die deutschen Tapetenhersteller beispielsweise zeigen mit ihren neuen Kollektionen, dass Tapeten unzählige Gestaltungsmöglichkeiten bieten. Als Trendfarben dieser Saison sind Naturtöne weiterhin beliebt. Es kommt aber auch wieder etwas mehr Farbe ins Spiel: Sonnengelb, Blau, Pink und zarte Pastelltöne sind gefragt. Bei den Dessins geben - passend zum Megatrend Natur -Blüten, Blattwerk und Pflanzen optisch den Ton an, aber



Mit Tapeten in der Trendfarbe Grün und üppigen Palmenwedeln kann man sich die Natur ins Haus holen. Zum Beispiel "Sevilla" von Erismann. Foto: djd/Deutsches Tapeten-Institut

Maler & Lackierer



Gerhard Grubert Ostring 34 52457 Aldenhoven Tel. 02464 / 584 559 Fax 02464 / 584 560 Mobil 0160 97511188



DACHDECKER-MEISTERBETRIEB



- Ziegeldachsanierungen
- Flachdachsanierungen
- Wärmedämmung für Dach & Fassade

Inh. Stefan Crespo Diez – Dachdeckermeister Mühlengasse 3 · 52428 Jülich Telefon: +49 (0) 2461 - 93 78 83 0

www.herting-bedachungen.de

auch klassische Elemente wie Streifen und Ornamente präsentieren sich überraschend dekorativ. Hier eine Auswahl der aktuellen Trends im Überblick:

Trend 1: Naturdessins. Immer mehr Menschen holen sich die Natur ins Haus und stillen so ihre Sehnsucht nach Authentizität. Naturtöne und natürliche Materialien wie Holz, Stein, Seide oder Schurwolle sind deshalb der Wohntrend unserer Zeit. Bei den neuen Tapetentrends finden sich entsprechend vermehrt florale Dessins wie Blüten, Blättern und Ranken, die den Naturlook attraktiv interpretieren.

Trend 2: Es grünt so grün. Grün steht für Natürlichkeit und wirkt entspannend und inspirierend. Verschiedene Grüntöne wie Amazonasgrün, Apfelgrün, Froschgrün und Moosgrün sind als Wohnfarbe wohl auch deshalb so beliebt. Der Farbtrend Grün folgt der "Pantone"-Farbe des Jahres 2017: Es ist Greenery, ein gelblicher, belebender Grünton, der als Symbol für Neuanfang, Vitalität und Frische steht.

Trend 3: Im Farbrausch. Die neuen Tapetentrends bekennen Farbe: Von fröhlichen Gute-Laune-Tönen bis pudrigen Pastells ist alles dabei. Wer zu einer kräftigen Farbe greift, sollte sparsam damit umgehen. Am besten nur eine Wand als Eyecatcher tapezieren und mit farblich abgestimmten Wohnaccessoires ergänzen. Außerdem gilt: Je ausdrucksstärker das Dessin, desto zurückhaltender sollte die Farbe sein.

Trend 4: Grafische Muster. Ein

RUND UM MEIN ZUHAUSE

RUND UM MEIN PLANEN | BAUEN | RENOVIEREN | DEKORIEREN



WOHNTRÄUME LEBEN

Trend in dieser Saison sind auch Tapeten mit grafischen Mustern. Die neuen Streifen, Karos und Kreise sehen nicht nur gut aus, sie lassen sich auch nach Lust und Laune kombinieren, denn Gegensätze wirken in der Inneneinrichtung immer spannend. Ob Ton-in-Ton, mit edlen Glanz-Effekten oder edler Textil-Optik - mit grafischen Tapeten wird aus jeder Wand ein Hingucker.

Trend 5: Faszinierende Strukturen. Tapeten mit charakteristischen Strukturen von Holz, Stein, Beton und Marmor überzeugen durch ihre markante Optik. In sanften, gedeckten Farben wie Grau, Taupe, Alt-

weiß oder Terrakotta erinnern sie an einen italienischen Palazzo, ein Ferienhaus am Meer oder ein cooles Industrieloft.

Wohntrend Natur

Natur und Natürlichkeit sind die Schlagworte, wenn es darum geht, die Wohntrends dieser Zeit zu beschreiben. Die Sehnsucht nach Natur, Authentizität und Lebendigkeit ist eine Folge eines von Hektik und Digitalisierung geprägten Lebensstils.

Als Ausgleich holen sich immer mehr Menschen Natur in Form von Pflanzen, botanischen Mustern oder grüner Dekoration in die eigenen vier Wände, wie beispielsweise beim Wohntrend "Urban Jungle". Auch Nachhaltigkeit ist ein wichtiges Thema. So spielt beim Einrichten und damit auch bei Tapeten der Umweltgedanke eine zunehmend wichtige Rolle. Die deutschen Tapeten-

hersteller kommen dem Wunsch vieler Verbraucher nach und bieten nachhaltige Tapeten an, die beispielsweise völlig frei von PVC sind. (djd).



Mit Hans & Peter gegen feuchte Wände

Oft zeigt sich z.B. im Keller ein Feuchteschaden mit ersten kleinen dunkleren Stellen in Wandbereichen, um die sich manchmal Ausblühungen bilden, berichtet der Bausachverständige Raimund Sieben. Dies kann meist ohne Ausschachten mit überschaubarem Aufwand sicher von innen saniert werden.

Dies gilt auch, wenn z.B. Wandverkleidungen aus Holz bzw, Rigipsplatten oder zugestellte Wandbereiche den Schaden erst bemerken lassen, wenn's anfängt muffig zu riechen.

Je eher Sie sich Rat & Hilfe von professioneller Hand holen, umso besser schützen Sie Ihre Wohngesundheit und Vermögenssubstanz, rät der Experte.

Wir von Cognitus GmbH im Verbundwerk von SchimmelPeter sind weder an einen Hersteller noch ein Produkt oder ein System gebunden, erklärt Raimund Sieben. Wir nutzen die jeweils besten technischen Möglichkeiten, welche sich gut bewährt haben zur Sanierung kapillarer Durchfeuchtung, Druckwasserschäden, Schimmelbefall.

Daher konzentrieren wir uns auf eine passende individuelle Lösung für Sie und Ihr Anliegen.

Den Service eines kostenfreien Erstbesuchs zur genauen Analyse und Dokumentation der Situation vor Ort mit moderner Messtechnik nutzen auch gerne angehende Immobilienkäufer, -verkäufer und Immobilienvermittler, um Klarheit und seriöse Unterstützung zu bekommen.

Bei SchimmelPeter wird mit permanenter Weiterbildung auf gute Qualifikation der Bausachverständigen und hohen Ausbildungsstand der Handwerker geachtet. Wir bringen zur Montage nicht nur Staubsauger mit und verlassen die Arbeitsstelle sauber, schmunzelt Raimund Sieben.

Vielmehr bringen wir Ihnen eine Lösung, welche Nachhaltigkeit der Sanierung in ein gutes Verhältnis setzt zur wirtschaftlichen Vernunft, damit Sie sich wieder sicher fühlen und es auch sind. Wir freuen uns auf Sie, den

Wir freuen uns auf Sie, denn Schimmel oder feuchte Wände finden mit SchimmelPeter ein gutes Ende!

www.schimmelpeter.gmbh



Nachhaltiger Neubau

Langlebige Bodenbeläge sind ökologisch und sichern den Werterhalt von Immobilien

Wer neu baut, möchte einen hohen und nachhaltigen Qualitätsstandard erreichen. Allerdings ist bauen nicht billig und das Budget meist begrenzt. Daher sparen viele Bauherren am Ende bei der Innenausstattung und entscheiden sich zum Beispiel für günstige Laminatbeläge oder Teppichböden.

Wer ein wenig vorausschauend denkt, sollte dann aber auch die Folgekosten einkalkulieren. Denn einfache Bodenbeläge halten meist nur wenige Jahre und müssen häufig rasch wieder ausgetauscht werden.

Denn im Alltag sind Bodenbeläge einer hohen Beanspruchung ausgesetzt - besonders in den häufig frequentierten Wohnbereichen und auf den sogenannten Durchgangsflächen.

Pflegeleichte Wertsteigerung: Moderne Bodenfliesen aus Feinsteinzeug

Wer langfristig plant, fasst hochwertige Belagsmaterialien wie keramische Fliesen ins Auge.

Durch ihre Langlebigkeit tragen sie zur Wertsteigerung der Immobilie bei - und sorgen im Alltag für einen hohen Wohnkomfort, weil sie robust und pflegeleicht sind.

Damit eignen sie sich auch für junge Familien oder Haushalte mit Haustieren gut, bei denen



Architektonisch hochwertig: Moderne Feinsteinzeug-Bodenfliesen können im Neubau durchgängig in allen Wohnbereichen verlegt werden - auf Wunsch bis auf die Terrasse. Foto: djd/Deutsche-Fliese.de/Villeroy & Boch Fliesen

die Böden stark beansprucht sind und häufig geputzt werden müssen.

In puncto Raumgestaltung bieten Fliesen heute eine große Freiheit.

Naturholz- oder Naturstein-Optiken gibt es zum Beispiel in den unterschiedlichsten Formaten und Farbstellungen. Auch

die moderne Beton-Optik oder Fliesen mit metallischen Effekten passen ideal zum urbanen Wohnstil.

Eine besonders hochwertige Raumanmutung erzielen Fliesen, wenn man sie raumübergreifend als durchgehenden Belag einsetzt - vom Wohnzimmer bis in die Küche oder auf die Terrasse zum Beispiel. Unter www.deutsche-fliese.de gibt es Infos und Ideen für die Wohnraumgestaltung mit keramischen Fliesen.

Energieeffiziente und wohngesunde Bodengestaltung

Moderne, energieeffiziente Neubauten sind in der Regel mit Fußbodenheizung ausgestattet.

Als Belagsmaterial gibt es kaum bessere Wärmeleiter als Fliesen. Denn Keramik leitet die Wärme rasch und verlustarm an die Bodenoberfläche weiter. Das spart Energie und minimiert die Reaktionsverzögerung des Systems im Falle erwünschter Temperaturänderungen im Raum.

Dass Fliesen komplett emissionsfrei und leicht hygienisch sauber zu halten sind, macht sie auch aus baubiologischer Sicht zu einem rundum wohngesunden Belagsmaterial.

Bauen für die Zukunft: Nutzungsdauer von Bodenbelägen variiert stark

In einer Veröffentlichung, die vom Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz unterstützt wurde, hat die "Fachagentur Nachwachsende Rohstoffe e.V." die typische Nutzungsdauer verschiedener Bodenbeläge



Heizungsbau • Öl- & Gasfeuerungen
Sanitärinstallationen

Markfestestr. 39 • 52457 Aldenhoven Telefon 0 24 64-9 90 80 • Telefax 0 24 64-99 08 22

RUND UM MEIN ZUHAUSE

verglichen:

- Laminat: ca. 6 15 Jahre
- Teppich (Synthetik, Wolle, Sisal, Fasergemische): ca. 10
- Kork: ca. 10 20 Jahre
- PVC und Kunststoffbeläge: 20 Jahre
- Holzparkett: ca. 40 Jahre
- Keramik, Feinsteinzeug: ca. 60 Jahre

Aufgrund ihrer Langlebigkeit zählen Bodenfliesen zu den nachhaltigsten und wertstabils-Belagsmaterialien überhaupt. Weitere Infos dazu gibt es unter www.deutschefliese.de/fliesenvorzuege. (djd)



Mit lebhaften Farbverläufen oder dreidimensionalen Oberflächenstrukturen schaffen moderne großformatige Fliesen eine zeitgemäße Wohnatmosphäre. Foto: djd/Deutsche-Fliese.de/Grohn



IHR GÜNSTIGER **Grabstein-spezialist** IN ALDENHOVEN FÜR HANDWERKLICH GEARBEITETE NATURSTEINE. INDIVIDUELLE GRAVUREN NACH **IHREM WUNSCH.**

Natursteine Rosenhügel GmbH – in Aldenhoven und Aachen. Mit über 7.000 qm Ausstellungsfläche in der Filiale Aachen eine der größten Grabmal-Ausstellungen in der Euregio. Finanzierung möglich - sprechen Sie uns an!

Aldenhoven: Industriestr. 4, Tel: 02464-998 28 90 Aachen: Vaalser Str. 339 – Nähe Klinikum, Tel: 0241-955 9 100







www.natursteine-rosenhuegel.de

BAD

NATURSTEINE ROSENHÜGEL: MASSGESCHNEIDERTE NATURSTEINE FÜR IHR ZUHAUSE – IHR REGIONALER PARTNER FÜR **HOCHWERTIGE** NATURSTEINE, DRINNEN **UND DRAUSSEN!**

Natursteine Rosenhügel GmbH – in Aldenhoven und Aachen.

Aldenhoven: Industriestr. 4, Tel: 02464-998 28 90

Aachen: Vaalser Str. 339 – Nähe Klinikum, Tel: 0241- 955 9 100

RUND UM MEIN ZUHAUSE

Leben wie Zuhause KG am Römerpark

"Sponsored Walk"

Schon traditionell fand auch in diesem Jahr der Sponsored Walk der Kinder statt, die unter der Trägerschaft "Leben wie Zuhause" täglich betreut werden.

So hatte man erst im letzten Sommer mit einer Demonstration für den Römerpark gekämpft und diesen Kampf um den Erhalt gewonnen. Nun ist das Bewusstsein in diesem wunderbaren Park zu leben noch intensiver. Spaziergänge und Erkundungen sind an der Tagesordnung und gehören zum Alltag im bewegungsfreundlichen Haus. Alljährlich findet ein sportliches Ereignis mit allen Kindern gemeinsam statt. So trafen sich am 5. Mai ab morgens um 10 Uhr zunächst die Kindergartenkinder vor dem Kindergarten um mit der eigenen Startnummer den sportlichen Tag zu eröffnen. Selbst die Kleinsten waren mit dabei und bewegungsaktive Erzieher/innen schoben im Laufschritt 6 - 8 kleine Kinder durch die 600 m Runden im Park, ebenso die Mamas der Krabbelgruppe des Familienzentrums, die sich auch den Tag für das sportliche Event freigehalten hatten. Nach jeder Runde gab es einen Stempel als Nachweis für die Sponsoren, die je Runde einen Betrag zahlen wollten. Eltern hatten dafür gesorgt, dass Besucher und Fans zum Anfeuern in der Cafeteria eine reichhaltige Auswahl an Kuchen vorfanden, was natürlich den Aufenthalt noch gemütlicher machte. Nachdem die Kleinen um 11.30 Uhr ihre Runden beendeten, startete um 14 Uhr das Kinderteam des Schulkinderhauses. Die großen Kinder,





ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

ZEITUNGLokaler geht's nicht.

■ **DRUCK**Satz.Druck.Image.

WEB

FILM
Perfekter Drehmoment.





MEDIENBERATER
Johannes Henkel
FON 02452 7390
MOBIL 0177 3840060

E-MAIL j.henkel@ rautenberg.media

alle zwischen 6 und 10 Jahren waren ebenfalls mit Startnummer ausgestattet und sofort in ihrem Element. So erreichte so manch einer die 13. Runde, was insgesamt dann eine Laufstrecke von ca. 8 km ausmachte. Aber auch die Kleinen waren mit

teilweise 8 - 10 Runden ein sportliches Team.

Als der Tag um 16 Uhr mit einer Urkunde und glücklichen Gesichtern endete blieb die Spannung offen, welche Summe gemeinsam erlaufen wurde.

Insgesamt erliefen die Kinder in

diesem Jahr einen Betrag von 2600,00 Euro.

500,00 € werden für die Gestaltung des geliebtes Römerparks zur Verfügung gestellt, ist man doch so froh, in diesem Park zu leben und ihn zu bereichern. Über die 2100,00 Euro entscheiden Gremien zwischen Kindern und Erziehern, die sich gemeinsam Gedanken darüber machen, was in den Häusern benötigt wird. Diese Form der Beteiligung gehört zum gelebten Leben in den Einrichtungen "Leben wie Zuhau-

Termine für Juni/Juli/Aug. 2017

Sa 24. Juni

Ganztägig

Frühkirmes der IGR Siersdorf -Dorfplatz in Siersdorf

So 25. Juni

Ganztägig

Frühkirmes der IGR Siersdorf -Dorfplatz in Siersdorf

Ganztägig

teiln. Indeland-Triathlon - MK/RK Aldenhoven - Aldenhoven, Ludwig-Gall-Haus

Fr 30. Juni

Ganztägig

Schützenfest im Festzelt - St.- Ursula Schützenbruderschaft Dürboslar

Dürhoslar

Sa 1. Juli Ganztägig

Schützenfest im Festzelt - St.- Ursula Schützenbruderschaft Dürboslar

- Dürboslar Ganztägig

Wiesenfest - DPSG Stamm Kreuzritter Siersdorf

So 2. Juli

Ganztägig

Schützenfest im Festzelt - St.- Ursula Schützenbruderschaft Dürboslar

- Dürboslar Ganztägig

Wiesenfest - DPSG Stamm Kreuzritter Siersdorf

Mo 3. Juli

Ganztägig

Schützenfest im Festzelt - St.- Ursula Schützenbruderschaft Dürboslar

- Dürboslar

Mi 5. Juli

Ganztägig

Beratung für stillende Mütter -Räumlichkeiten des InGMo - Insitut für Gesundheit und modulare Pflege, Dietrich Mülfahrt Str. 11-13

Do 6. Juli

Ganztägig

zwischendurch.

Selbsthilfegruppe für pflegende Angehörige Demenzerkrankter

Fr 7. Juli

Ganztägig

Versammlung - MK/RK Aldenhoven - Aldenhoven, Vereinsheim

Mi 19. Juli

Ganztägig

Beratung für stillende Mütter -Räumlichkeiten des InGMo - Insitut für Gesundheit und modulare Pflege, Dietrich Mülfahrt Str. 11-13

Do 20. Juli

Ganztägig

Selbsthilfegruppe für pflegende Angehörige Demenzerkrankter

Sa 29. Juli

Ganztägig

Grillen - MK/RK Aldenhoven - Aldenhoven, Vereinsheim

Mi 2. Aug.

Ganztägig

Beratung für stillende Mütter -

Räumlichkeiten des InGMo - Insitut für Gesundheit und modulare Pflege, Dietrich Mülfahrt Str. 11-13

Do 3. Aug.

Ganztägig

Selbsthilfegruppe für pflegende Angehörige Demenzerkrankter

Fr 4. Aug.

Ganztägig

Versammlung - MK/RK Aldenhoven - Aldenhoven, Vereinsheim

Ganztägig

25. Jubiläum - Bergmännischer Traditionsverein "Glück Auf" - Museum, Aldenhoven

Sa 5. Aug.

Ganztägig

25. Jubiläum - Bergmännischer Traditionsverein "Glück Auf" - Museum, Aldenhoven

Ganztägig

Hof-Gaudi - Pützgracht 5 in Siersdorf

oss mer zesamme singe"

in Siersdorf. Der "Gemischte Chor MGV 1902 Siersdorf" feiert in diesem Jahr seinen 30. Geburtstag.... also iuna genug, um etwas Besonderes zu gestalten.

Am 15.6.2017 findet eine Premiere statt: Unter dem Motto: "Loss mer zesamme singe" laden wir bei freiem Eintritt ab 11 Uhr ganz herzlich zum "Musikalischen Frühschoppen" in den Pfarrsaal der Kath. Kirche in Aldenhoven-Siersdorf, Kirchstraße, ein.

Im Vordergrund soll das gemeinsame Singen an der Theke bei lockerer Atmosphäre, aber ohne Zwang, stehen. Diese herzliche Einladung gilt nafür auch Nichtsänger(innen), die bei einem kühlen Bier oder anderen Spezialitäten mit uns feiern wollen.

Wir bieten unseren Gästen ne-

ben gekühlten Getränken auch Musikalisch unterhalten wer-Kulinarisches für den Hunger den unsere Gäste wieder von Dirk Sauer am Keyboard und unserem Chor.

Weitere Infos unter: www.gemischterchorsiersdorf.jimdo.com.



Hauptstraße 195 | 52379 Langerwehe | Tel. 02423 902922 | info@w-kreuder.de | www.w-kreuder.de

Willkommen, welcome,

bienvenue, bienvenidos"

Unter diesem einfachen, aber sehr passendem Motto steht das Schulfest am 13.7. der Gesamtschule Aldenhoven Linnich in diesem Schuljahr. Die Gesamtschule, die mit Beginn des Schuljahres 2014/2015 ihre Türen geöffnet hat, wird sowohl von der Gemeinde Aldenhoven sowie der Stadt Linnich getragen. Diese Kooperation gibt den Schülerinnen und Schülern die Möglichkeit zum Erreichen aller Schulabschlüsse in der Nähe ihres Wohnortes.

Im ersten Moment scheint das Motto des diesjährigen Schulfestes "Willkommen, welcome, bienvenue, bienvenidos" nach drei Jahren nicht richtig zu passen. Allerdings zieht die Gesamtschule im kommenden Schuljahr mit dem achten Jahrgang das erste Mal in die Linnicher Räume im Schulzentrum Bendenweg. Der

GAL ist der Kontakt zu beiden Standorten wichtig. Sie möchte aktiver Teil des Lebens der Gemeinde Aldenhoven und der Stadt Linnich werden. Aus diesem Grund findet das Schulfest zum zweiten Mal in Linnich auf dem Gelände der jetzigen Hauptschule statt. Das Schulfest wird um 15.00 Uhr beginnen. Es wird ein abwechslungsreiches Programm mit verschiedenen Aktionen geben. Für

das leibliche Wohl wird gesorgt. Die Schülerinnen und Schüler, die Lehrer und Lehrerinnen, die Elternpflegschaft und die Schulleitung freuen sich auf die kommende Zeit in Linnich sowie über Ihren Besuch am 13.7. So bleibt zu sagen, dass wir mit dem gewählten Motto das alte Schuljahr abschließen und schon einen vorfreudigen Blick ins "neue Jahr" werfen wollen.

Frühkirmes in Siersdorf

vom 24.- bis 25. Juni 2017

Muttertag mal anders

Verwöhn Oase für eine gute Beziehung

In diesem Jahr hat sich das Team des Familienzentrums Siersdorf etwas Besonderes zu Ehren der Mütter einfallen lassen. So konnte die Leitung Frau Nejla Stolz am Nachmittag des 11.5. gut 50 Mütter in der Kindertagesstätte begrüßen. Die gesamte Einrichtung wurde zu einer liebevoll dekorierten Wellness Oase, in der die Mütter gemeinsam mit ihren Kindern verschiedene Themenecken durchlaufen konnten. Die Kinder verwöhnten ihre Mamas mit einem Handpeeling aus Naturprodukten. Sie pflegten ihre Füße in einem Bad aus duftenden Ölen und sprudelnden Badezusätzen. Frisörsalon konnten neue Trendfrisuren ausprobiert werde und mutige Mütter fanden den Weg ins Nagelstudio. Sanfte Ent-

spannungsgeschichten und Mandalas luden zum Kraftholen ein. Auch eine Smoothiebar sorgte für Gesundheitspflege von innen, bevor es bei FitmitKid Zumba zu flotten Rhythmen wieder heiß her

"Eine Gute Bindung ist für Kinder enorm wichrtig, um weitere Entwicklungsschritte machen zu können", erläuterte Frau Stolz, "denn

die Kinder, die sich angenommen, geliebt und als Individuum von ihren Eltern wahrgenommen fühlen, entwickeln viel Selbstvertrauen, um die Welt zu erkunden und neue Dinge auszuprobieren."

Strahlende Mütter und lachende Kinder an diesem Nachmittag waren Zeichen einer gelungenen Idee, den Familien wertvolle Zeit miteinander zu schenken.

Sportliche Großevents werfen ihre Schatten voraus

Aldenhoven ganz im Zeichen international renommierter sportlicher Großveranstaltungen.

Am 25. Juni jährt sich der indeland-Triathlon bereits zum zehnten Male. Etwa 1.300 Sportler aus der ganzen Welt werden sich an diesem Tag in die Fluten des Blausteinsees stürzen, bevor sie das indeland per Rad durchqueren. Anschließend werden alle Teilnehmer im Römerpark den Wechsel vom Fahrrad zur Laufstrecke vollziehen, durch den Kernort Aldenhovens ihr Laufpensum erledigen, bevor es im Römerpark zum Zieleinlauf kommt. Hierdurch wer-

den der Römerpark und der gesamte Kernort Aldenhovens erneut zum Zentrum dieses Sportevents.

Nur eine Woche später, am 2. Juli, durchquert erstmalig und wahrscheinlich einmalig die Tour de France auf ihrer 2. Etappe das Gemeindegebiet Aldenhovens. 22 Teams mit je neun Fahrern starten im Grand Dèpart in Düsseldorf auf die über 206 Kilometer lange Radrennstrecke zum Etappenziel in Lüttich. Kamerateams und Berichterstattungen in nahezu 200

Länder werden das größte Sportereignis dieses Jahres übertragen und Millionen Menschen weltweit werden vor dem TV oder live an der Rennstrecke dabei sein.

Diese sportlichen Großereignisse werden erwartungsgemäß viele Besucher, Zuschauer und Fans aus der gesamten Region Aachen/Düren und weit darüber hinaus nach Aldenhoven locken. Für Aldenhoven bieten der indeland-Triathlon und vor allem die Tour-Durchfahrt die (einmalige) Gelegenheit, sich als bunte, abwechslungsreiche und weltoffene Gemeinde überregional und sogar international zu präsentieren.

Anlässlich dieser Großveranstaltungen plant die Gemeinde Aldenhoven für beide Sonntage ein erlebnisreiches Programm für alle Besucher.

Neben abwechslungsreichen Bühnenprogrammen sollen Straßenfeste mit Markt- und Verkaufsständen, Attraktionen für Jung und Alt und ein buntes Rahmenprogramme die Events abrunden.

Wenn Sie Teil dieser Großevents werden wollen und zu einer erfolgreichen Außendarstellung Aldenhovens beitragen möchten, ob in Form eines Sponsorings, durch einen Markt-, Verkaufs- oder Werbestand, durch Öffnung Ihrer Geschäftsräume oder aber auch durch eine Darbietung im Rahmen des Bühnenprogramms, so wenden Sie sich bis zum 31. Mai an Herrn Marcel Dederichs, Amt für Gemeindeentwicklung, unter der Durchwahl (02464) 586 240 E-Mail unter m.dederichs@aldenhoven.de.

Fragen zur Verteilung?

FRAU BIESEMANN · FON 02241 260832 mail@regio-pressevertrieb.de



Notdiens

Bereitschaftsdienste

Ärztlicher Notdienst bundesweit Tel.: 116117 Zahnärztlicher Notdienst Telefon: 01805/986700 Giftnotrufzentrale

Tel. 0228/19240 oder 2873333 Krankenhäuser im Kreis Düren

St.-Augustinus-Krankenhaus Düren-Lendersdorf Tel.: 02421/5990 St.-Marien-Hospital Düren-Birkesdorf Tel.: 02421/8050

Krankenhaus Düren gem. GmbH Tel.: 02421/300

WEISSER RING

ASt - DN - JÜL Tel.: 02421/972383 Opferhilfe bei Gewalt und Krimina-

AHPZ Kreis Düren

Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum Palliativmedizin-Palliativpflege-Ehrenamt-Seelsorge Am Weiherhof 23, 52382 Nieder-Tel. (02428) 9570155

24-Stunden-Erreichbarkeit Ansprechpartner: Daniela Leroy, Gerda Graf

Apotheken-Notdienst

Der Notdienst wechselt täglich. Er beginnt morgens um 9 Uhr und endet am folgenden Tag

Freitag, 16. Juni 2017 Bonifatius-Apotheke

Drimbornshof 2, 52249 Eschweiler (Dürwiß), 02403/54764

Samstag, 17. Juni 2017 Mohren-Apotheke OHG

Kückstr. 38, 52499 Baesweiler, 02401/7395

Sonntag, 18. Juni 2017

Cornelius-Apotheke OHG

Jülicher Str. 115, 52477 Alsdorf (Hoengen), 02404/61920

Montag, 19. Juni 2017 Graben-Apotheke

Grabenstr. 48, 52249 Eschweiler, 02403/26940

Dienstag, 20. Juni 2017 Rur Apotheke

Kleine Kölnstr. 16, 52428 Jülich, 02461/51152

Mittwoch, 21. Juni 2017 Wald-Apotheke

Pumpe 60, 52249 Eschweiler, 02403/557830

Donnerstag, 22. Juni 2017 Nord-Apotheke

Nordstr. 1a, 52428 Jülich, 024618330

Freitag, 23. Juni 2017 Apotheke Bacciocco Jülich Am Markt

Marktplatz 5, 52428 Jülich, 02461/2513

Samstag, 24. Juni 2017 Post-Apotheke

Kölnstr. 19, 52428 Jülich, 02461/8868

Sonntag, 25. Juni 2017 Barbara-Apotheke

Jülicher Str. 173, 52249 Eschweiler (Dürwiss), 02403/52132

Montag, 26. Juni 2017 Apotheke am Denkmalplatz

Denkmalplatz 41, 52477 Alsdorf (Mitte), 02404/919522

Dienstag, 27. Juni 2017 Klara-Apotheke

Dürener Str. 498a, 52249 Eschweiler (Weisweiler), 02403/6368

Mittwoch, 28. Juni 2017 Apotheke Bacciocco Koslar

Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich (Koslar), 02461/58646

Donnerstag, 29. Juni 2017 Adler-Apotheke

Rathausstr. 10, 52459 Inden,

02465/99100

Freitag, 30. Juni 2017 Apotheke am Alten Turm

Alte Turmstr. 26, 52457 Aldenhoven, 02464/1496

Samstag, 1. Juli 2017 Marien-Apotheke

Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven, 02464/1754

Sonntag, 2. Juli 2017 Martinus-Apotheke

Frauenrather Str. 7, 52457 Aldenhoven, 02464/6500

Montag, 3. Juli 2017 Faust-Apotheke

Grabenstr. 83, 52249 Eschweiler, 02403/31333

Dienstag, 4. Juli 2017 Anna-Apotheke

Bahnhofstr. 59, 52477 Alsdorf, 02404/90610

Mittwoch, 5. Juli 2017 Glückauf-Apotheke

Bahnhofstr. 10-12, 52477 Alsdorf, 02404/21354

Donnerstag, 6. Juli 2017 Schlossplatz-Apotheke

Römerstr. 7, 52428 Jülich, 02461/50415

Freitag, 7. Juli 2017 Nord-Apotheke

Nordstr. 1a, 52428 Jülich, 024618330

Samstag, 8. Juli 2017 Bonifatius-Apotheke

Drimbornshof 2, 52249 Eschweiler (Dürwiß), 02403/54764

Sonntag, 9. Juli 2017 Apotheke Bacciocco Koslar

. Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich (Koslar), 02461/58646

Montag, 10. Juli 2017 Marien-Apotheke

Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven, 02464/1754

Dienstag, 11. Juli 2017 Post-Apotheke

Kölnstr. 19, 52428 Jülich, 02461/8868

Mittwoch, 12. Juli 2017 Apotheke am Alten Turm

Alte Turmstr. 26, 52457 Aldenhoven, 02464/1496

Donnerstag, 13. Juli 2017 Apotheke Bacciocco Jülich Am Markt

Marktplatz 5, 52428 Jülich, 02461/2513

Freitag, 14. Juli 2017 Cornelius-Apotheke OHG

Jülicher Str. 115, 52477 Alsdorf (Hoengen), 02404/61920

Außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten wird ein gesetzlicher Zuschlag von 2,50 Euro erhoben. Bitte bedenken Sie, dass die Notdienst-Apotheken am folgenden Tag auch geöffnet haben. Der Apothekennotdienst ist eine Service-Leistung der Apotheken, die Ihnen helfen soll. Arzneimittel auch au-Berhalb der Ladenöffnungszeiten zu erhalten.

Alle Angaben ohne Gewähr! Es sind die tagesaktuellen Aushänge in den öffentlichen Apotheken zu beachten!

Weiterhin können auch die bundesweit einheitlichen Notdienstservices der ABDA genutzt werden:

Unter der Nummer

0800/0022833 sind die Notdienst habenden Apotheken rund um die Uhr abrufbar. Aus dem Festnetz ist Anruf unter Tel. 0800/0022833 kostenlos, per Mobiltelefon ohne Vorwahl unter Tel. 22833 kostet jeder Anruf pro Minute sowie jede SMS 69 Cent.

Weitere Informationen finden Sie

www.abda.de/notdienst.html.

Notdienst

Selbsthilfegruppe

Lungenemphysem-COPD/Asthma

Sind Sie betroffen von dieser Krankheit und suchen einen Austausch?

Dann haben Sie die Möglichkeit, Unterstützung und Beratung durch gleich Betroffene in einer Selbsthilfegruppe zu bekommen. Sie finden

Raum und Zeit, sich die Sorgen von der Seele zu reden, die Situation zu schildern und auf die Ideen und Informationen der anderen zurück zu greifen. Der offene Gedanken- und Erfahrungsaustausch in der Gruppe hilft, die neue Lebenssituation zu

gestalten. Das erste Treffen der Selbsthilfegruppe findet statt am Dienstag, den 4.7. um 20 Uhr in den Räumen des Paritätischen Wohlfahrtsverbandes Paradiesbenden 24, 52349 Düren Sprechen Sie uns an oder kommen

Sie direkt zum Treffen. Die Teilnahme ist kostenlos. Weitere Informationen erhalten Sie in der Selbsthilfe-Kontaktstelle Kreis Düren. Tel. 0 24 21 - 489 211, Mail: selbsthilfe-dueren@paritaet-nrw.org.

Wilder Müll am Haus Pattern

Im Zuge der Betreuung von Haus Pattern wird auch regelmäßig das Umfeld gereinigt und aufgeräumt (Rasenmähen etc.).

Der hierbei anfallende Grünschnitt wird dann nach Information des Bauhofes von diesem abgeholt und entsorgt.

Leider wurde diese Sammlung von Grünschnitt wiederholt dazu verwendet, sowohl weiteren Grünabfall als auch anderen Müll abzulegen, so dass der beauftragte Bauhofbeschäftigte alleine bei der letzten Abholaktion am 3. Mai ca. fünf bis sechs Tonnen "wilden Müll" vorfand. Es mussten Grünabfall, aber auch Bretter, Balken, Restmüll, Kies mit "Eisenklauen" etc. transportiert und kostenaufwändig entsorgt werden. Dabei bildete der Grünschnitt nur den kleinesten Anteil.

Dieses ungenehmigte Ablagern von Material verschandelt nicht

Schutt, Müll und Gartenabfälle abladen verboten!

nur das Umfeld von Haus Pattern, dessen Beseitigung Kosten verursacht und Bauhofmitarbeiter umfangreicher als eingeplant beschäftigt; es stellt zudem eine Ordnungswidrigkeit dar, welche zu Erhebung von entsprechenden Ordnungs- und Bußgeldern führen kann.

Es wird deshalb nachdrücklich darauf hingewiesen, dass die Verunreinigung öffentlicher Flächen durch Abfälle jeglicher Art verboten ist. Durch solch unsoziales Verhalten entstehen erhebliche Kosten für die Allgemeinheit. Hinweise zu derartigen Vorkommnissen werden vom Ordnungsamt der Gemeinde entgegengenommen und mit Nachdruck verfolgt.

REGIONALES

90 Kilometer Menschenkette

Seit mehreren Jahren ist bekannt, dass sich in den "Schrott"- Atomreaktoren Tihange 2 und Doel 3 tausende Risse befinden. Bei ungünstigen Bedingungen kann es zu einem Bersten der Reaktorhülle kommen. Die Auswirkungen solch eines Unfalls würden zu unvorstellbarem Leid und zu riesigen Verlusten auch in unserer Region führen.

Diese Fakten haben zu enormer Verunsicherung und großem Widerstand in der Bevölkerung der Euregio geführt. Das hat sich in vielen Aktionen immer wieder gezeigt - leider wurden diese beiden gefährlichen Reaktoren von den Verantwortlichen bisher nicht abgeschaltet.

Deshalb organisieren Bürgerinitiativen aus den drei betroffenen Ländern eine außergewöhnlich große Aktion: eine 90 Kilometer lange Menschenkette von Tihange über Lüttich, Maastricht bis nach Aachen.

Diese Kette benötigt die Unterstützung von zehntausenden Menschen.

Wir brauchen Sie! Ihre Freunde! Ihre Verwandten! Ihre Nach-

barn!

Der Jülicher Ortsverband von Bündnis 90/Die Grünen laden Sie ein, am 25. Juni mit einem Bus ab Jülich nach Belgien zu fahren und Teil der Menschenkette zu werden.

Los geht es ab 11 Uhr am Jülicher Hexenturm. Die Rückfahrt von Belgien ist gegen 17 Uhr. Für eine kleine Spende geht es ab Jülich zu unserem Platz in der

Kette (Seraing bei Lüttich) und natürlich auch wieder zurück. Da es nur eine Anzahl von begrenzten Plätzen gibt, bitten die Jülicher Grünen sich vorher anzumelden:

per Mail an

maritaboslar@aim.com oder telefonisch unter 02461 9367093. Aktuelle Infos zur Menschenkette auf www.kettenreaktiontihange.eu







SENIOREN





Bei Hitze passiert es schnell

Besonders Senioren können im Sommer unter Schwindelanfällen leiden

Plötzlich dreht sich alles, der Boden scheint zu schwanken oder man fühlt sich benommen. Ein Schwindelanfall ist unangenehm und oft mit Gefühlen wie Übelkeit oder Angst verbunden. Das Sturzrisiko ist drastisch erhöht mit oft dramatischen Folgen wie Oberschenkelhals- oder Handbrüchen. Rund jeder Dritte leidet irgendwann in seinem Leben unter Schwindel. Bei großer Hitze sind besonders ältere Menschen betroffen - laut der Deutschen Gesellschaft für Neurologie (DGN) sogar fast 40 Prozent der über 80-Jährigen. Das hängt auch damit zusammen, dass Schwindel ein Symptom vieler typischer Altersbeschwerden sein kann

Neben direkten Auslösern wie ei-

ner Erkrankung der Gleichgewichtsorgane stecken oft grundlegende Gesundheitsprobleme wie Bluthochdruck, Arteriosklerose und Herz-Kreislauf-Erkrankungen hinter dem Gleichgewichtsverlust. So treten Schwankschwindel und Benommenheit häufig in Zusammenhang mit Bluthochdruck auf, unter dem mehr als zwei Drittel aller Senioren leiden. Auch eine verminderte Durchblutung durch Arteriosklerose sowie eine Unterzuckerung bei Diabetikern können die Welt ins Wanken bringen.

Wer häufiger unter Schwindel leidet, sollte sich deshalb ärztlich untersuchen und Grunderkrankungen behandeln lassen. Bei Durchblutungsproblemen können Betroffene

aber auch selbst aktiv werden. "In meiner Praxis empfehle ich Patienten häufig eine Kombination aus Arginin und B-Vitaminen, zum Beispiel "Telcor Arginin plus" aus der Apotheke", erklärt dazu Dr. med. Hans-Joachim Christofor, Kardiologe in der Lehrpraxis der Ruhr-Universität Bochum. Gerade Personen mit Arteriosklerose, Bluthochdruck und Diabetes mellitus können davon profitieren. Hier wirke Arginin direkt am Zielgewebe, den Gefäßen.

In den Gefäßwänden dient der Eiweißbaustein Arginin als Basis für die Bildung eines speziellen Botenstoffs, der gefäßerweiternd und blutdrucksenkend wirkt. Mehr Informationen dazu gibt es auch unter www.telcor.de. Eine gute Argininversorgung kann auf diese Weise Durchblutungsstörungen und damit möglicherweise auch Folgebeschwerden wie Schwindel lindern. Manchmal hat ein Schwindelanfall auch ganz banale Gründe. So kann gerade bei sommerlichen Temperaturen eine zu geringe Trinkmenge der Auslöser sein. Verliert der Körper durch Schwitzen viel Flüssigkeit, können Kreislaufprobleme auftreten. Gerade Senioren sollten deshalb an warmen Tagen ganz bewusst auf ihre Flüssigkeitsaufnahme achten und mindestens zwei Liter täglich trinken. Besonders geeignet sind hierbei Wasser, Saftschorlen und Kräuter- oder Früchtetees. Alkohol sollte dagegen gemieden werden. (did)



SENIOREN - Die Sonnenseite genießen

0800/724 46 11

Gut Köttenich-Gruppe | Zbm@seniorenwohnen-euregio.de www.gut-koettenich.de | www.seniorenwohnen-euregio.de

"Sich wirklich wohlfühleu"

anCHORa, einem neuen Frauenkammerchor im Jülicher Land

Die Jülicher Chorlandschaft ist seit kurzem um einen neuen Chor reicher: Ehemalige MGJ-Schülerinnen hatten - teilweise viele Jahre nach ihrem Abitur - zum 125-jährigen Jubiläum der Schule im vorigen Herbst einen Projektchor gebildet. Dies brachte sie auf die Idee, einen neuen Frauenkammerchor zu gründen, was sie kurzerhand in die Tat umsetzten. Sie konnten Günter Jansen, ihren ehemaligen Chorleiter am MGJ, gewinnen, den neuen Chor zu leiten. Sie öffneten den neuen Frauenchor auch für andere interessierte Sängerinnen, so dass schon etwa dreißig Damen dem Chor angehören. Der Name des Frauenkammerchores "anCHORa" ist Programm: "ancora" heißt im Italienischen etwa "wieder", "noch einmal". Alle Damen, die also nach längerer Zeit wieder Lust haben, in geselliger Umgebung zu singen, sind eingeladen, ganz unverbindlich in eine Probe zu kommen und mitzusingen. Die nächste Probe, die in der Regel 14tägig im PZ des MGJ stattfindet, ist am 16. Juni, Beginn 18.30 Uhr. Zwei



Stilrichtungen fühlt sich "anCHORa" verpflichtet: Zum einen sind das anspruchsvolle Chorsätze aus der Unterhaltungs- und Popmusik, zum anderen werden traditionelle Frauenchöre einstudiert, vor allem aus der Romantik, z. B. von Rheinberger oder Brahms. Weitere Auskünfte erteilen

gerne die beiden Vorsitzenden: Katja Bohn-Dolfus (k.bohndolfus@gmx.de) und Melanie Heinzler (melanie_heinzler@web.de). Auf eine Besonderheit sind die Damen besonders stolz: Ihre Kinder bringen sie des Öfteren einfach mit in die Probe, so dass sie in dieser Zeit zuhause weder ihren Partner beanspruchen müssen, noch einen Babysitter benötigen. Der neue Kammerchor hofft auf die gute Zusammenarbeit mit den bestehenden Chören der Region, z. B. bei der gemeinsamen Gestaltung von Konzerten



Liebe Mitglieder, liebe Interessent/-innen,

am 25. Juni ist der nächste große Event gegen die Schrottreaktoren Tihange & Doel geplant: "Kettenreaktion Tihange" - Eine Menschenkette von Huy nach Aachen. Zu dieser gewaltigen Demo mobilisieren die GRÜNEN Kreisverbände Aachen, Bonn, Düren, Euskirchen, Rhein-Erftkreis und Köln, sowie der Landesverband der GRÜNEN mit kostenlosen Bussen. Wir würden uns freuen, wenn sich möglichst viele von Euch den belgischen, niederländischen und deutschen Anti-Atom-Aktivist*innen anschließen und auf der Demo dabei sind! Der Zielort der Busse ist Visé. Ein Transport zu

den von den Veranstaltern zugeteilten Orten ist leider organisatorisch nicht möglich.

Organisatorisches:

Bitte jede/n Mitfahrer/-in einzeln anmelden. Anmeldeschluss ist der 23. Juni oder wenn die Busse voll sind. Je früher die Anmeldung erfolgt, desto eher können wir weitere Busse ordern. Die Anmeldung ist erst verbindlich, wenn Ihr eine Bestätigungsmail erhalten habt. Wenn Ihr bis zum 23. Juni noch keine Bestätigung per Mail bekommen habt, konnten wir Euch leider nicht berücksichtigen. Mit Eurer Anmeldung erklärt Ihr Euch bereit, dass die übrigen Teilnehmer/-innen über

Eure Mitfahrt (Name und Abfahrtsort) informiert werden.

Es gibt folgende Abfahrtsorte (die genaue Startzeit kann abweichen und wird rechtzeitig vor der Abfahrt per Mail mitgeteilt):

ca. 9:30 Uhr Bonn alter Fernbusbahnhof (HBF)

ca. 10:00 Uhr Köln Haltestelle Stra-Benbahn 12 "Südfriedhof"

ca. 10.15 Uhr Kerpen Mitfahrerparkplatz

ca. 10.45 Uhr A4 AS Düren "Mitfahrerparkplatz"

ca. 10 Uhr Euskirchen HBF

ca. 10.45 Uhr Schleiden Gemünd ca. 11.15 Uhr Simmerath Bus

ca. 12 Uhr Eupen E.T.C.

ca. 11.30 Uhr Aachen HBF Bahnhofsvorplatz

ca. 13 Uhr Ankunft in Visé (14 Uhr Demobeginn)

ca. 17:30 Uhr Rückfahrt Link zu Anmeldung: https://goo.gl/ forms/sx9HJxUj85yX3elv1

Die Busse sind kostenlos. Spenden sind aber natürlich jederzeit willkommen. Über Spenden für die Organisation der Busse freut sich: Kreisverband GRÜNE Düren

Kontonr.: 5350277 (IBAN: DE25 3955 0110 0005 3502 77)

3955 0110 0005 3502 77)
BLZ der Sparkasse Düren:
39550110 (BIC: SDUEDE33XXX)
Verwendungszweck: Anti-Atom-Aktionen

WeinSommer-Tour 2017

18. WeinSommer Rheinland-Pfalz in Jülich - DER Treffpunkt für Weinfreunde und Genießer

Wenn der Schlossplatz zur Weinoase wird, dann ist wieder WeinSommer in Jülich. Weingenießer und Weinmacher treffen sich in entspannter Atmosphäre. Man probiert, diskutiert und feiert in fröhlicher Runde.

13. Juni - 16. Juni

Donnerstag 16 - 24 Uhr Freitag 16 - 24 Uhr

Samstag 14 - 01 Uhr

Sonntag 12 - 20 Uhr

18. Weingüter aus den Anbaugebieten Nahe, Mosel, Pfalz und Rheinhessen

Veranstalter: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau in Rheinland-Pfalz

Rahmenprogramm: Donnerstag, 13. Juli: 17 - 22

Zur WeinSommer-Eröffnung präsentiert High Energy die aktuellsten Chart-Hits und die Partykracher der letzten Jahre.

18 Uhr

Talkrunde zur offiziellen Wein-Sommer-Eröffnung mit der Mosel Weinkönigin Lisa Schmitt und Bürgermeister Axel Fuchs. Freitag, 14. Juli: 16 bis 18 Uhr Themenverkostung vor der Bühne mit der Mosel Weinkönigin Lisa Schmitt: "Sekt und Seccodas prickelnde Vergnügen". Wiedersehen mit lieben Freundinnen, Start in den Feierabend oder Anstoßen auf ein besonderes Ereignis - es gibt immer eine Gelegenheit, Prickeln-des zu genießen.

18 - 22 Uhr

Die Band "Let The Butterfly" begeistert ihr Publikum mit den besten Rock- und Popsongs aus den letzten 30 Jahren, sowie aktuellen Chartkrachern.

Samstag, 15. Juli: 15 bis 17 Uhr

Themenverkostung vor der Bühne mit der Mosel Weinkönigin Lisa Schmitt "Blanc de Noir, Rosé und Weißherbst - Rotwein mal anders". Hier präsentieren die WeinMacher den Rotwein in seiner leichten Form. So entdecken Weingenießer Rot- und Weißweine neu.

18 - 22 Uhr

Das Trio "UpToDate" begeistert mit Oldies, Jazz, Swing und Pon

Sonntag, 16. Juli: ab 12 Uhr Winzer stehen "Rede und Antwort" - Was Sie schon immer über Wein wissen wollten.

15 Uhr

"Geführt probiert" - die Mosel Weinkönigin Lisa Schmitt begleitet Gäste bei der Weinprobe durch die Anbaugebiete und gibt charmant und kenntnisreich Auskunft.

Teilnahmekosten 5 Euro/pP, Dauer ca. 1 Std. Anmeldung über

www.weinsommer.de/Juelich



Autohaus Göbbels

KFZ-Meisterbetrieb

Wartungs- und Reparaturarbeiten an allen Fahrzeugen

Hyundai Inspektionsdienst

- Inspektionen
- TÜV und AU
- Sofortölwechsel
- Bremsenservice
- Klimaanlagenservice
- Glasservice mit Versicherungsabrechnung
- Unfallinstandsetzung
- KFZ-Gutachten
- Reifenservice
- Motortest

52457 Aldenhoven-Schleiden - Landstr. 2 Tel. 0 24 64/17 95

Kino: Alles unter Kontrolle

16. & 27. Juni, jew. 20 Uhr, Kuba Komödie | Frankreich 2016 | Regie: Philippe de Chauveron | Darsteller: Ary Abittan, Medi Sadoun, Cyril Lecomte, Slimane Dazi, Reem Kherici, Loïc Legendre | FSK: ab 12 | Beginn: 20.00 Uhr | Einlass: 19.30 Uhr | Laufzeit: 90 Minuten | Eintritt: 5,50 € / 5 € ermäßigt

KuBa-Kino

Für den Polizisten José Fernandez gibt es eine gute und eine schlechte Nachricht: er wird endlich befördert zu einer Spezialeinheit und darf sich vom unerfreulichen Alltag des Grenzpolizisten verabschieden. Die schlechte Nachricht: ein letztes Mal muss er noch

RAUTENBERG

MEDIA



Foto copyright: Neue Visionen

nach Kabul, um den straffälligen Karzaoui in sein Heimatland abzuschieben. Jetzt heißt es, den Flüchtling unkompliziert loszuwerden, sonst wird es schwierig mit der Beförderung. Doch es gibt ein Problem: im Fall Karzaoui ist der Justiz eine Panne unterlaufen und der ist entsprechend verstimmt. José hat sich seinen letzten Flüchtling deutlich resignierter vorgestellt. Doch weit gefehlt! Als das Flugzeug auf einer Ferieninsel notlanden muss, nutzt der renitente Karzaoui die Gunst der Stunde und macht sich mit falscher Identität und einem Heizkörper bewaffnet aus dem Staub. José und sein trinkfester Kollege Guy jagen ihrem Ordnungsauftrag hinterher und müssen bald selbst erleben, wie schnell es mit der schützenden Identität vorbei sein kann. In der neuen Komödie vom Regisseur von "Monsieur Claude und seine Töchter" kehren mit Ary Abittan und Medi Sadoun auch zwei der wunderbaren Schwiegersöhne aus "Monsieur Claude" auf die Leinwand zurück. Philippe de Chauveron gelingt erneut ein herzliches und provozierendes Komödienspektakel aus Frankreich. Ary Abittan und Medi Sadoun legen mit großer Spielfreude los als herrlich verwirrte Zeitgenossen auf ihrer unfreiwillig gemeinsamen Reise durch gesellschaftliche Minenfelder, aus denen manchmal auch Freundschaft entsteht.

Michael Musterleto

50 Karten

3956€

NLADUNG

Inklusive gefütterten **Kuverts!**

Größe: 21x10,5 cm Feinkarton, Soporset 300g/gm hf, weiß, matt

rautenberg.media/druckshop

■ ZEITUNG ■ DRUCK

WEB

■ FILM

Jülicher Schlosskonzerte

In 2004 begründet, hatte es sich der Verein Jülicher Schlosskonzerte zur Aufgabe gemacht, die von dem beliebten Musikpädagogen Georg Bischof 1979 ins Leben gerufene städtische Kammerkonzertreihe weiterzuführen, als die Finanzierung durch

die Stadt Jülich nicht mehr gewährleistet werden konnte.

Dass dies damals tatsächlich gelang, verdanken wir in erster Linie der Bereitschaft vieler - sonst nur sporadischer - Besucher, sich doch zu einem Abonnement zu entschlie-



ßen; nicht zuletzt aber auch dem ehrenamtlichen Engagement der Gründungsmitglieder und des ersten Vereinsvorstands.

Dieser wurde damals von den Eheleuten Susanne und Dr. Helmut Trinkaus, Thomas Palm, Dr. Gerhard Pirug und Karin Witte - alle selbst leidenschaftliche Musiker - gebildet.

Susanne Trinkaus, professionelle Geigerin und Bratschistin, gehört schon mehr als zwanzig Jahre seit 1995, damals zusammen mit dem Pianisten Thomas Palm - dem Planungsteam der Schlosskonzerte an.

In 2010, schon vor dem tragischen Tod ihres Ehemanns, Helmut Trinkaus, war Rudolf Weitz - auf seinen Vorschlag hin - zu seinem Nachfolger im Amt des Geschäftsführers gewählt worden.

Rudolf Weitz hatte schon im Gründungsjahr des Vereins eine Website (www.schlosskonzertejuelich.de) für die Jülicher Schlosskonzerte eingerichtet. Er ist als einziger im Vorstands-Team kein Musiker.

Die Neubesetzung der Position eines Künstlerischen Beirats - nach dem selbst gewählten Ausscheiden von Thomas Palm - erfolgte erst kürzlich mit der Wahl von Prof. Dr. Hans Otto Horch.

Hans Horch spielte zunächst als



Beim Abschlusskonzert der Saison 2016/17 der Jülicher Schlosskonzerte am 7. Mai 2017 entstand dieses Foto des amtierenden Vereinsvorstands: v.l.n.r.: Pirug, Trinkaus, Horch, Weitz

Geiger im Südwestfunk, bevor er sich für die Germanistik entschied. Dr. Gerhard Pirug ist unser Schriftführer seit 2003, dem Jahr der Vereinsgründung. Im Collegium Musicum spielt er Ouerflöte.

Die vielen Jahre der harmonischen Vorstandsarbeit sind durch den großen Zuspruch von Publikum und Presse reichlich belohnt worden..

Vorschau auf die Konzertsaison 2017/2018

sechs Sonntagskonzerte um 20 Uhr

in der Schlosskapelle der Zitadelle Jülich:

10. September 2017

Maria Ćecilia Muñoz (Querflöte) & Nora von Marschall (Harfe) Berthomieu • Piazzolla • Cras • Albeniz

15. Oktober 2017

Catasia Streichquartett & Harald Hendrichs (Klarinette)

Klarinettenquintette von Mozart und Brahms

21. Januar 2018

Natalia Ehwald Klavier Debussy • Chopin • Ravel • Schubert

25. März 2018

Aleksandra & Alexander Grychtolik Cembalo-Duo Grychtolik • Bach • Pasquini •

22. April 2018

Busch-Trio

Bertali

Schubert • Dvorak

13. Mai 2018

ensemble 4.1 "Piano-Windtett"

Ferienspaß mit Wissenschaft

Workshops für Kinder in den Sommerferien

"Experimentieren, Entdecken, Staunen" lautet das Motto der diesjährigen Sommerferien-Workshops am Science College Overbach in Jülich. Die beiden Workshops "Expedition Biber" und "Expedition Mars" richten sich an motivierte Kinder von 6 bis 8 Jahren. Die klei-

Forscherinnen und Forscher werden an spannende Phänomene aus den

Naturwissenschaften herangeführt und machen erste Erfahrungen im Schülerlabor. Im Rahmen der "Expedition Biber" steht auch eine Erkundung auf dem Biberpfad am Barmener See auf dem Programm. Bei der "Expediton Mars" kommen Mikroskope und Teleskope des AstroLabs zum Einsatz. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Die beiden Workshops finden statt:

- Workshop "Expedition Biber", von Montag, 24. Juli bis Dienstag, 25. Juli, täglich von 9 bis 15.30 Uhr, Kursgebühr 50,- Euro je Kind.
- Workshop "Expedition Mars", von Montag, 14. August bis Mittwoch, 16. August, täglich von 9 bis 15.30 Uhr, Kursgebühr 75,- Euro je Kind.

Veranstaltungsort ist das Science College Overbach, Franzvon-Sales-Str. 16, 52428 Jülich-Barmen. Anmeldung ab sofort möglich unter www.letsdoscience.de. Weitere Informationen:

Science College Overbach, Rusbeh Nawab, Tel.-Nr. 02461/930-611, E-Mail:

rusbeh.nawab@overbach.de.



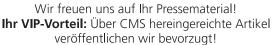




Hallo Pressesprecher/innen

der Vereine, Kirchen und Institutionen...

Sie kommen jetzt noch einfacher in diese Zeitung – unser CMSystem ist für alle gängigen Browser (Mozilla, Google, Safari...) geeignet!



Akkreditieren und Login über: www.rautenberg.media/redaktion

Von Beatles über Bond zu Bach

Ein Konzertwochenende der Musikschule Jülich





Sommerkonzert Chor TonArt

Der Jülicher Chor TonArt tritt in diesem Jahr wieder mit einem Sommerkonzert auf. Nach Cinemagic oder Copa Kubana heißt das Thema 2017 "Very british - from Beatles to Bond". Im Mittelpunkt werden Medleys aus diesen weltbekannten Liedern stehen. Von den Beatles werden natürlich Yellow Submarine, Let it be oder Yesterday dabei sein. Aus den Bond-Filmen dürfen Goldfinger oder

Live and let die, aber auch You only live twice nicht fehlen. Neben den Medleys werden auch einzelne Stücke komplett gesungen, etwa Blackbird, und dann haben auch etliche Chormitglieder Gelegenheit, in kleinen oder größeren Soli ihr Können zu zeigen. Wie immer wird der Chor von einer Band begleitet. "Für den Chor ist gerade die Filmmusik mit ihrer changierenden Harmonik und Rhythmik sängerisch eine echte Her-

ausforderung", sagt Chorleiter Dominik Lorenz. Der 25-jährige leitet TonArt seit dem Herbst 2016. "Mit Dominik Lorenz haben wir einen tollen Fang für die Gesangssparte der Musikschule gemacht und auch schon neue junge Sänger, die hier an der Fachhochschule studieren, dazu gewonnen", freut sich Musikschulleiter Bernhard Dolfus. In diesem Sommer wird das Konzert zum ersten Mal im PZ des Schulzentrums stattfinden.

Samstag, 24. Juni Chor TonArt der Musikschule 20 Uhr PZ/Schulzentrum Linnicher Str. 67

Eintritt 10,00 €

Vorverkauf: Buchhandlung Fischer

Musikschule Stadt Jülich Schülerkonzert der Musikschu-

Im Juni 1967, also genau vor 50 Jahren, veröffentlichten die Beatles ein Album, welches sich in den folgenden Jahrzehnten als eins der einflussreichsten Popalben aller Zeiten erweisen sollte. Die Rede ist von Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club Rand

Diese unvergesslichen Beatles Songs werden von unterschiedlichen Schülerformationen der Musikschule Jülich am Sonntag, den 25. Juni performt. Es spielen die Bandworkshops unter der Leitung von Manuela und Wolfgang Riedel, ein Trompetenensemble aus der Klasse Klaus Luft und ein Saxophonquartett der Klasse Walter Sembritzki.

In den klassischen Darbietungen des Schülerkonzertes sind Stücke aus den Instrumentalklassen Blockflöte (Almuth Müller), Querflöte (Gerda Schwartz), Klarinette (Marita Denhoff), Violine (Susanne Trinkaus) und Klavier (Adeline de Lange) zu hören.

Die engagierten Schülerensembles im Pop- sowie auch Klassikbereich setzen sich aus allen Alters- und Leistungsstufen zusammen.

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher und auf dieses besondere Konzertwochenende am:

Sonntag, 25. Juni Schülerkonzert

17 Uhr, Aula der Musikschule Schulzentrum Linnicher Str. 67 Eintritt an der Abendkasse: 6 € Kinder und Jugendliche freier Eintritt

Weiter Infos unter Tel. 02461/93650



ANGEBOTE



AUSTRÄGER/IN

für die Orte **Weiler-Langweiler, Freialdenhoven** und **Weiler-Hausen**gesucht.

Voraussetzung: Mindestalter 13 Jahre

Bewirb Dich einfach und schnell unter www.regio-pressevertrieb.de



oder unter: 02241 260382 (Frau Biesemann) mail@regio-pressevertrieb.de

PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Kino im KuBa

Mo. 19. Juni & Di. 20. Juni, jeweils 20 Uhr HAPPY BURNOUT

Mo. 26. Juni & Di. 27. Juni, jeweils 17 Uhr DIE SCHLÜMPFE - DAS VERLORENE DORF Mo. 26. Juni & Di. 27. Juni, jeweils 20 Uhr ALLES UNTER KONTROLLE

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE WORTANZEIGE www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Antiquitäten

www.antiquitaeten -dreinersmuehle.de

Schöne wohnfertige antike Möbel und vieles mehr in gepflegten Räumen übersichtlich präsentiert. 52379 Langerwehe, Hauptstr. 154, 02423 / 4078024. Besichtigung auch sonntags 11 - 16

Bücher

Sie sind in der KULTUR- UND HEIMATPFLEGE

tätig und möchten ein neues Buch herausgeben? Wir machen das für Sie: Lektorat – Korrektur – Bildbearbeitung Layout –Druck. Kontaktieren Sie uns unter: buch@rautenberg.media (oder 02241-2600)

Haus / Garten

Aus Betriebsauflösung - riesiger Lagerbestand

von hochwertigen, winterfesten Balustraden, Blumenkübel, Brunnen, Säulen, Büste, Putten, Statuen usw. abzugeben. Preis VB. Der Besuch un-serer Ausstellungshalle lohnt sich. Ziel-ort: Nörvenich-Hombergerhof im Navi eingeben und Sie sind am Ziel. Tägl. zw. 10-18 Uhr. Tel. 02426/4856

Stellenmarkt

Wir suchen f. diese Zeitung zuverlässige Austräger

für einen festen Zustellbezirk, oder auch als Ferienjob oder Urlaubsvertretung zum Schnuppern für einige Wochen. Bei Interesse einfach anrufen 02241 260380 oder eine Nachricht an 0163/4430763 schicken. Bitte unbedingt Name, Straße, Ort und Telefonnummer angeben. REGIO PRESSE-VERTRIEB GMBH

Gesuche

An- und Verkauf

Sonstiges

Achtung! Seriöse Dame sucht:

Pelze, Nähmaschinen, Bernstein, Schmuck, Zahngold, Porzellan, Orient-teppiche, Rollator, Höhrgeräte. Tel. 0177/7381279, Fr. Koppenhagen

Hotline: 02241/260400

Internet:

www.rmp-kleinanzeigen.de. Preis für Privatkunden: Ab 5,00 Euro



AUTO & ZWEIRAD

AUTOS FÜR EXPORT Achtung! Zahle über Wert!



2095539 0176-

10430331

02241-

his 700 € zahle mehr als alle anderen Angebote. Kaufe alle PKW, LKW, für Export, Diesel + Benzin, Unfall oder Motorschaden Barzahlung und über Restwert.







AUTO & ZWEIRAD

AUTOANKAUF ÜBER LISTENPREIS - BJ 1970-2015

AUCH DEFEKT * MOTORSCHADEN * GETRIEBESCHADEN * UNFALLWAGEN * SERIÖSE ABWICKLUNG
Herr Bender freut sich auf Ihren Anruf - www.AutoankaufKöln.com

Tel.: 0151/611 54 321 oder 0221/260 163 46



PRIVAT UND GESCHÄFTLICH

ANZEIGENTEXT

Privat: 100 Zeichen - € 4.99 200 Zeichen - € 6,99 300 Zeichen - € 7,99



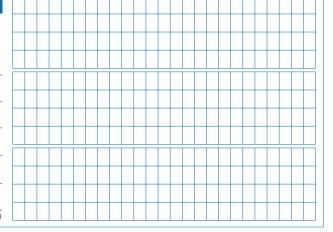
RAUTENBERG MEDIA KG · Kasinostraße 28-30 www.rautenberg.media/kleinanzeigen 53840 Troisdorf · Fax 02241 260-422

Aldenhoven Info ABBUCHUNGSAUFTRAG Hiermit ermächtige ich Sie zur Abbuchung der Rechnung für die nebenstehende Wortanzeige. Name/Vorname

Adresse Telefon (für eventuelle Rückfragen)

Bezogene Bank

Datum/Unterschrift für den Abbuchungsauftrag u. Auftragserteilung



Die nächste Ausgabe erscheint am: Freitag, 14. Juli 2017 Annahmeschluss ist am: 07.07.2017 um 10 Uhr

IMPRESSUM

Aldenhoven InfoBlatt



HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG Postfach 3198 · 53831 Troisdorf Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259 willkommen@rautenberg.media www.rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil: M. Piotraschke Verantwortlich f. d. Anzeigenteil: D. Rebinski

ERSCHEINUNG monatlich AUFLAGE 6.500 Exemplare

HERAUSGEBER UND V.i.S.d.P. FÜR DEN AMTLICHEN TEIL

Gemeindeverwaltung Aldenhoven, der Bürgermeister

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Aus der Arbeit der Parteien SPD Udo Wassenhoven FWG Kirsten Raab

Gemeindeverwaltung Aldenhoven

Kostenlose Haushaltsverteilung in Aldenhoven. Kosteniose Hausnaltsverteilung in Aldennoven. Zustellung ohen Rechtsanspruch. Das Amtsblatt kann sowohl bei Rautenberg Media als auch bei der Gemeinde Aldenhoven bestellt werden (1,20 Euro zzgl. Versand). Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht un-bedingt die Meinung der Redaktion wieder. Ver-öffentlichung von Nachrichten und Terminen ohne Gewähe Gestellt, deschiefts Westerbeite sind zieht. bedingt die Meinung der Redaktion Wiebet. Veröffentlichung von Nachrichten und Terminen ohne Gewähr, Gesetzlich geschützte Warenzeichen sind nicht als solche gekennzeichnet, fehlende Hinweise erlauben nicht die freie Nutzung, Keine Haftung/Verantwortung für die Richtigkeit und Vollständigkeit redaktioneller Inhalte sowie für unverlangte Einsendungen und/oder Satzfehler. Unverlangt eingesandtes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Eingereichtes Text und Fotomaterial muss frei von Ufheber- und Nutzungsrechten Dritter sein. Bei Forderungen gegen Rautenberg Media, die aus der Verletzung von Ufheber- und Nutzungsrechten Dritter durch eingereichtes Pressematerial entstehen, fordert Rautenberg Media Schadensersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z. B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher von Pressematerial wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

REDAKTION +49 (0) 2241 260-250/-212 redaktion@rautenberg.media

ANZEIGEN +49 (0) 2241 260-400 service@rautenberg.media

INFORMATION

info@rautenberg.media

VERTEILUNG +49 (0) 2241 260-382 Frau Biesemann mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de ANZEIGEN ONLINE SCHALTEN

www.rautenberg.media/anzeigen ZEITUNG ONLINE www.aldenhoven-infoblatt.de





MEDIENBERATER

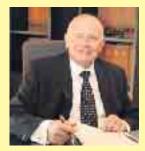
Johannes Henke**l** Mobil +49 (0) 177 3 84 00 60 i.henkel@rautenberg.media

ZEITUNG DRUCK

Ihre Anwaltskanzlei in Aldenhoven

Anwaltskanzlei Wangerin

Inh. Günter Wangerin · Rechtsanwalt - Diplom-Betriebswirt



<u>Tätigkeitsschwerpunkte:</u> Familienrecht · Arbeitsrecht · Verkehrsrecht

Dietrich-Mülfahrt-Straße 12 · 52457 Aldenhoven Tel. 02464 - 5535 · Fax 02464 - 2668 Rufbereitschaft 0174 - 327 292 1

> www.anwaltskanzlei-wangerin.de E-Mail: RAWangerin@t-online.de

LENZEN Bestattungen Der Bestatter-

Seit 1897 sind wir im Trauerfall Ihr kompetenter, zuverlässiger und vertrauensvoller Ansprechpartner in allen Fragen um die Bestattung.

BESTATTUNGSVORSORGE

Wir erledigen für Sie alle notwendigen Formalitäten im Sterbefall. 52457 Aldenhoven-Freialdenhoven Dorfstraße 33 Telefon 0 24 64-17 25 und 01 71-5 23 94 44

Steuerberaterin | Dipl. Finanzwirtin

Adda Gardemann

Im Meisenbusch 11 52379 Langerwehe

Tel. 0 24 23 - 10 68 28 Fax 0 24 23 - 10 68 29

adda@gardemann-langerwehe.de | www.stb-gardemann.de



Über 30 x in der Region und 8 x auf Mallorca! Infos unter www.megafunspielhalle.de



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

+49 2451 4900910